

ALPENHEAT



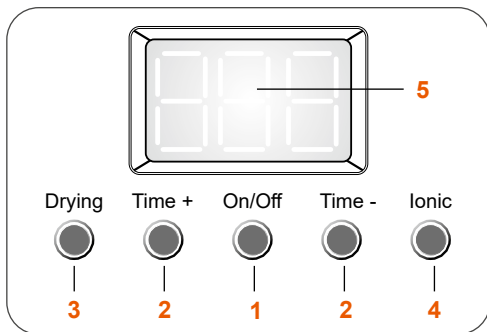
user manual

Dry BOX

Model: AD19

Dry BOX

Model: AD19



1. On/Off: Power On/Off button:

Press this button to turn on and enter into automatic mode, press again to turn off the power.

2. Time+ & Time -: Time control button: Adjust time duration.

3. Drying: Dry shoes mode ONLY, no Sterilize.

4. Ionic: ONLY Ionic mode: no heating and drying function.

5. LED window: Time display function:

Display the remaining working time.



ALPENHEAT Produktions- & Handels GmbH

Kirchweg 1/3, 8071 Hausmannstätten, Austria, Europe
















T: +43 3135 82396 _ **M:** office.eu@alpenheat.com

www.alpenheat.com



Suitable for

- shoes (1 pair)
- gloves
- helmets
- socks ...

		EN	4	
			DE	6
		SK	8	
		PL	10	
		SI	12	
		HR	14	
		SE	16	
		LV	18	
		FR	20	
		CZ	22	
		NL	24	
		FI	26	
		IT	28	
		RU	30	
		ES	32	
		NO	34	
		HU	36	
		RS	38	
		RO	40	

EN



ENGLISH

DE

ALPENHEAT Shoe Dryer DryBox**Model: AD19**

SK

Contents:

- 1 DryBox (Dryer for shoes, boots and small accessories)

PL

INSTRUCTIONS:**How to use:**

Plug into a household outlet.

SI

1. On/Off: Press this button to turn on the power. The unit starts in the automatic mode. Press again to turn off the power.

HR

2. Time+ & Time-: Time control button, increase or decrease time duration in 5 minute steps

SE

3. Drying: ONLY drying mode, no sterilization.

4. Ionic: ONLY ionic mode, no heating or drying function.

5. LED window: shows the remaining working time.

LV

Helpful tips:

- Make sure that the air intake fan is not covered.
- Smaller size footwear and small garments will dry quicker than larger items.
- Dry sports shoes after every work-out to prevent bad odour, athlete's foot or bacteria developing.

FR

WARNING:

CZ

• Use this appliance only within the voltage and frequency range as stated on the products data plate.

NL

• This appliance should only be used indoors and in dry rooms.

FI

• Always unplug the appliance after use. Don't pull the cable, to change the position of the appliance.

IT

• Don't touch the plug with wet hands and don't disconnect the appliance from the power supply by pulling on the cable.

RU

• Put the cable in a position so that it cannot be damaged by sharp edges.

ES

• The device must not be used for purposes other than intended.

NO

• Keep out of the reach of children.

HU

• Do not use this appliance close to bathtubs, basins or other bowls that contain water.

• Do not put the appliance close to hot surfaces, in order to prevent damage.

• Do not use near or next to flammable substances.

• Check that the air output openings are not covered with paper, table clothes, curtains or any similar objects.

• Check that the air intake opening is not covered during use.

• If the supply cord or other parts are damaged, they must be replaced by the manufacturer, authorised service agents or similarly qualified persons in order to avoid any hazard.

RS

Operating Time:

30 – 40 minutes. Drying time will vary depending on chosen mode.

RO

AUTOMATIC MODE:

Press the „On/Off“ button to enter into automatic mode. All functions are on. All 3 buttons „On/Off“, „Drying“ and „Ionic“ will light-up and perform all functions at the same time.

The drying process as well as the ionization function start to dry and sterilize. The entire process is completed in about 40 minutes. After the cycle is completed, all 3 buttons will go out at the same time, and the shoe cabinet will automatically cut off the power supply.

DRYING MODE:

Press the „On/Off“ button to turn on the power. Then press the „Drying“ button to enter into the drying function. Shoes, helmets, gloves etc. are dried without the ionization process. The drying process alone takes about 40 minutes. After the cycle is completed, the shoe cabinet will automatically cut off the power supply.

IONIC MODE:

Press the „On/Off“ button to turn on the power. Then press the “Ionic” button. Shoes, helmets, gloves etc. are sterilized by ionization without activating the drying process. The process takes about 30 minutes.

TIME: In all three settings, the time buttons can be used to add or subtract time in 5 minute steps to decrease or increase the drying or ionization process. The function can be extended up to 999 minutes.

Specs:

- Weight: 3,70 kg
- Output: 230V~ 50Hz 180W
- Dimensions: 30 x 25,5 x 47 cm
- 3 Modi (Automatic, Drying, Ionic)

DISPOSAL OF PRODUCT

This product must be disposed of according to the prevailing guidelines for disposing of used electrical and electronic appliances. The symbol on the product or on its packaging indicates that this product must not be treated as household waste, but must be disposed of at a collection point for the recycling of electrical and electronic appliances. By your contribution to the correct disposal of this product you are helping to protect the environment and the health of your fellow mankind. Human health and the environment are endangered by inappropriate waste disposal. Recycling helps to reduce the consumption of raw materials.

ALPENHEAT IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY DAMAGE TO THE PRODUCT OR INJURY TO THE USER CAUSED BY MISUSE OF THE PRODUCT.

MANUFACTURER'S LIMITED GUARANTEE

ALPENHEAT guarantees that this product is free from defects in material or workmanship. The guarantee period starts on the date on which the product was first purchased by an end customer. In the case of repairs or exchange, the guarantee period is neither extended nor does it begin anew. Should a defect occur during the guarantee period, the product has to be immediately returned to an authorized ALPENHEAT dealer, together with the corresponding dated purchase invoice. Within the guarantee period ALPENHEAT will at their sole decision repair or exchange the product.

EXCLUSION AND LIMITATIONS

ALPENHEAT gives no guarantee for damages caused by accidents, negligence or improper use. Furthermore, textile wear, change of appearance, any product modification, damage to the product are also excluded from the guarantee. The manufacturer's limited guarantee does not affect statutory warranty rights. If the defect is detected after the manufacturer's limited guarantee has expired or it is not covered by this guarantee or there is no purchase invoice provided, ALPENHEAT reserves the right to determine and suggest which steps be taken (repair or exchange at the expense of the customer) at ALPENHEAT's sole discretion.

IP21 - Only for indoor use

Read instructions!

Do not dispose into domestic waste.

Subject to change or modification without prior notice



EN



DEUTSCH

DE

ALPENHEAT Schuhtrockner DryBox**Modell: AD19**

SK

Lieferumfang:

- 1 Schuhtrockner (Trockner für Schuhe, Stiefel und kleine Accessoires)

PL

GEBRAUCHSANWEISUNG**Sicherheitshinweise**

An eine Haushaltssteckdose anschließen.

SI

1. Ein/Aus: Drücken Sie diese Taste, um das Gerät einzuschalten. Das Gerät startet im Automatikmodus. Drücken Sie erneut, um den Strom auszuschalten.

HR

2. Time+ & Time-: Zeitsteuerungstaste, Zeitdauer in 5-Minuten-Schritten erhöhen oder verringern

SE

3. Trocknen: NUR Trocknungsmodus, keine Sterilisation.

4. Ionic: NUR Ionisationsfunktion, keine Heiz- oder Trocknungsfunktion.

5. LED-Fenster: zeigt die verbleibende Arbeitszeit an.

LV

Hilfreiche Tipps:

- Stellen Sie sicher, dass der Lufteinlassventilator nicht abgedeckt ist.
- Kleinere Schuhe und kleine Kleidungsstücke trocknen schneller als größere Kleidungsstücke.
- Trocknen Sie die Sportschuhe nach jedem Training, um unangenehme Gerüche, Fußpilz oder Bakterienbildung zu verhindern.

FR

WARNUNG:

CZ

• Benutzen Sie dieses Gerät nur innerhalb des Spannungs- und Frequenzbereichs, der auf dem Typenschild des Produkts angegeben ist.

NL

• Dieses Gerät darf nur im Innenbereich und in trockenen Räumen verwendet werden.

FI

• Trennen Sie das Gerät nach Gebrauch immer vom Netz. Ziehen Sie nicht am Kabel, um die Position des Geräts zu verändern.

IT

• Berühren Sie den Stecker nicht mit nassen Händen und trennen Sie das Gerät nicht durch Ziehen am Kabel vom Stromnetz.

RU

• Verlegen Sie das Kabel so, dass es nicht durch scharfe Kanten beschädigt werden kann.

ES

• Das Gerät darf nicht zweckfremd verwendet werden.

NO

• Von Kindern fern halten.

• Benutzen Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Badewannen, Waschbecken oder anderen Schüsseln, die Wasser enthalten.

HU

• Stellen Sie das Gerät nicht in die Nähe heißer Oberflächen, um Schäden zu vermeiden.

RS

• Nicht in der Nähe von brennbaren Substanzen verwenden.

RO

• Stellen Sie sicher, dass die Luftaustrittsöffnungen nicht durch Papier, Tischdecken, Vorhänge oder ähnliche Gegenstände abgedeckt sind.

• Stellen Sie sicher, dass die Lufteinlassöffnung während des Gebrauchs nicht abgedeckt ist.

• Wenn das Netzkabel oder andere Teile beschädigt sind, müssen sie vom Hersteller, autorisierten Servicemitarbeitern oder ähnlich qualifizierten Personen ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.

Betriebszeit:

30 – 40 Minuten. Die Trocknungszeit variiert je nach gewähltem Modus.

AUTOMATIC MODE (AUTOMATIKMODUS)

Drücken Sie die „Ein/Aus“-Taste, um in den Automatikmodus zu gelangen. Alle Funktionen sind eingeschaltet. Alle 3 Tasten „Ein/Aus“, „Trocknen“ und „Ionic“ leuchten auf und führen alle Funktionen gleichzeitig aus. Der Trocknungsprozess sowie die Ionisationsfunktion beginnen zu trocknen und zu sterilisieren. Der gesamte Vorgang ist in etwa 40 Minuten abgeschlossen. Nach Abschluss des Zyklus erlöschen alle drei Tasten gleichzeitig und der Schuhschrank unterbricht automatisch die Stromversorgung.

TROCKNUNGSMODUS:

Drücken Sie die „On/Off“-Taste, um das Gerät einzuschalten. Drücken Sie anschließend die Taste „Trocknen“, um in die Trocknungsfunktion zu gelangen. Schuhe, Helme, Handschuhe etc. werden ohne den Ionisationsprozess getrocknet. Allein der Trocknungsvorgang dauert etwa 40 Minuten. Nach Abschluss des Zyklus unterbricht der Schuhschrank automatisch die Stromversorgung.

IONISATIONSFUNKTION:

Drücken Sie die „On/Off“-Taste, um das Gerät einzuschalten. Drücken Sie dann die „Ionic“-Taste. Schuhe, Helme, Handschuhe etc. werden durch Ionisation sterilisiert, ohne den Trocknungsprozess zu aktivieren. Der Vorgang dauert etwa 30 Minuten.

ZEIT: In allen drei Einstellungen kann mit den Zeittasten die Zeit in 5-Minuten-Schritten addiert oder subtrahiert werden, um den Trocknungs- oder Ionisationsprozess zu verlangsamen oder zu erhöhen. Die Funktion kann auf bis zu 999 Minuten erweitert werden.

Spezifikationen:

- Gewicht: 3,70 kg
- Ausgang: 230V~ 50Hz 180W
- Abmessungen: 30 x 25,5 x 47 cm
- 3 Modi (Automatisch, Trocknen, Ionisationsfunktion)

ENTSORGUNG DES PRODUKTS

Dieses Produkt muss gemäß den geltenden Richtlinien für die Entsorgung gebrauchter Elektro- und Elektronikgeräte entsorgt werden. Das Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als Hausmüll behandelt werden darf, sondern an einer Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten entsorgt werden muss. Durch Ihren Beitrag zur ordnungsgemäßen Entsorgung dieses Produkts tragen Sie zum Schutz der Umwelt und der Gesundheit Ihrer Mitmenschen bei. Durch unsachgemäße Abfallentsorgung werden Gesundheit und Umwelt gefährdet. Recycling trägt dazu bei, den Verbrauch von Rohstoffen zu reduzieren.

ALPENHEAT IST FÜR DIE BESCHÄDIGUNG DES PRODUKTES ODER DIE VERLETZUNG DES BENUTZERS DURCH FALSCH ANWENDUNG NICHT VERANTWORTLICH.

BESCHRÄNKTE GARANTIE DES HERSTELLERS

ALPENHEAT garantiert, dass dieses Produkt frei von Material- oder Verarbeitungsfehlern ist. Die Garantiezeit beginnt mit dem Datum, an dem das Produkt erstmals von einem Endkunden erworben wurde. Im Falle einer Reparatur oder eines Austausches verlängert sich die Garantiezeit weder, noch beginnt sie neu zu laufen. Sollte während der Garantiezeit ein Mangel auftreten, ist das Produkt unverzüglich zusammen mit der entsprechenden datierten Kaufrechnung an einen autorisierten ALPENHEAT-Händler zurückzusenden. Innerhalb der Garantiezeit wird ALPENHEAT das Produkt nach eigenem Ermessen reparieren oder austauschen.

AUSSCHLUSS UND BESCHRÄNKUNGEN

ALPENHEAT übernimmt keine Garantie für Schäden, die durch Unfälle, Fahrlässigkeit oder unsachgemäßen Gebrauch entstehen. Darüber hinaus sind Textilabnutzung, Veränderung des Aussehens, etwaige Produktmodifikationen und Schäden am Produkt ebenfalls von der Garantie ausgeschlossen. Die eingeschränkte Herstellergarantie lässt die gesetzlichen Gewährleistungsrechte unberührt. Wird der Mangel nach Ablauf der eingeschränkten Herstellergarantie festgestellt, ist er nicht von dieser Garantie abgedeckt oder liegt keine Kaufrechnung vor, behält sich ALPENHEAT das Recht vor, die zu ergreifenden Maßnahmen (Reparatur oder Austausch auf Kosten des Kunden) nach alleinigem Ermessen von ALPENHEAT festzulegen und vorzuschlagen.

IP21 – Nur für den Innenbereich

Anleitung lesen!

Nicht im Hausmüll entsorgen.

Änderungen oder Modifikationen ohne vorherige Ankündigung vorbehalten



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

EN

**SLOVENSKY**

DE

ALPENHEAT Sušička obuvi DryBox**Model: AD19****SK****Rozsah dodávky:**

- 1 DryBox (sušič topánok, čižiem a drobného príslušenstva)

PL

NÁVOD NA POUŽITIE**Prevádzka:**

Zapojte do domácej zásuvky.

SI

1. On/Off: Stlačením tohto tlačidla zapnete napájanie. Jednotka sa spustí v automatickom režime. Opätovným stlačením vypnete napájanie.

HR

2. Čas+ a Čas-: Tlačidlo ovládania času, zvýšenie alebo zníženie trvania času v 5-minútových krokoch

SE

3. Sušenie: IBA režim sušenia, žiadna sterilizácia.

4. Ionic: IBA iónový režim, žiadna funkcia ohrevu alebo sušenia.

5. LED okno: zobrazuje zostávajúci pracovný čas.

LV

UŽITOČNÉ TIPY:

- Uistite sa, že ventilátor nasávania vzduchu nie je zakrytý.
- Menšia obuv a malé odevy schnú rýchlejšie ako väčšie kusy.
- Športovú obuv po každom tréningu vysušte, aby ste predišli zápachu, atletickej nohe alebo vývoju baktérií.

FR

CZ

POZOR:

- Tento spotrebič používajte iba v rozsahu napätia a frekvencie, ako je uvedené na výrobnom štítku.
- Tento spotrebič by sa mal používať iba vo vnútri a v suchých miestnostiach.
- Po použití prístroj vždy odpojte. Neťahajte za kábel, aby ste zmenili polohu spotrebiča.
- Nedotýkajte sa zástrčky mokrymi rukami a neodpájajte spotrebič od napájania ťahaním za kábel.
- Kábel umiestnite tak, aby ho nemohli poškodiť ostré hrany.
- Zariadenie sa nesmie používať na iné účely, ako je určené.
- Držte mimo dosahu detí.
- Tento spotrebič nepoužívajte v blízkosti vaní, umývadiel alebo iných misiek, ktoré obsahujú vodu.
- Neumiestňujte spotrebič do blízkosti horúcich povrchov, aby ste predišli poškodeniu.
- Nepoužívajte v blízkosti alebo v blízkosti horľavých látok.
- Skontrolujte, či otvory na výstup vzduchu nie sú zakryté papierom, obrusom, závesmi alebo podobnými predmetmi.
- Počas používania skontrolujte, či nie je otvor na prívod vzduchu zakrytý.
- Ak je poškodený napájací kábel alebo iné diely, musí ich vymeniť výrobca, autorizovaný servis alebo podobne kvalifikovaná osoba, aby sa predišlo akémukolvek nebezpečenstvu.

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

PREVÁDZKOVÝ ČAS:

30 – 40 minút. Čas sušenia sa bude líšiť v závislosti od zvoleného režimu.

RO

AUTOMATICKÝ REŽIM:

Stlačením tlačidla „On/Off“ vstúpite do automatického režimu. Všetky funkcie sú zapnuté. Všetky 3 tlačidlá „On/Off“, „Drying“ a „Ionic“ sa rozsvietia a budú vykonávať všetky funkcie súčasne. Proces sušenia, ako aj funkcia ionizácie začnú sušiť a sterilizovať. Celá proces je dokončený asi za 40 minút. Po dokončení cyklu všetky 3 tlačidlá súčasne zhasnú a skrinka na topánky automaticky preruší napájanie.

REŽIM SUŠENIA:

Stlačením tlačidla „On/Off“ zapnete napájanie. Potom stlačte tlačidlo „Sušenie“, čím vstúpite do funkcie sušenia. Topánky, prilby, rukavice atď. sa sušia bez ionizačného procesu. Samotný proces sušenia trvá asi 40 minút. Po dokončení cyklu skrinka na topánky automaticky preruší napájanie.

IOŇOVÝ REŽIM:

Stlačením tlačidla „On/Off“ zapnete napájanie. Potom stlačte tlačidlo „Ionic“, topánky, prilby, rukavice atď. sú sterilizované ionizáciou bez aktivácie procesu sušenia.

Proces trvá približne 30 minút.

ČAS: Vo všetkých troch nastaveniach je možné použiť časové tlačidlá na pridanie alebo odčítanie času v 5-minútových krokoch, aby sa znížil alebo zvýšil proces sušenia alebo ionizácie. Funkciu je možné predĺžiť až na 999 minút.

Špecifikácie:

- Hmotnosť: 3,70 kg
- Výstup: 230V~ 50Hz 180W
- Rozmery: 30 x 25,5 x 47 cm
- 3 modí (automatické, sušenie, iónové)

LIKVIDÁCIA PRODUKTU

Tento výrobok musí byť zlikvidovaný v súlade s platnými smernicami pre likvidáciu použitých elektrických a elektronických zariadení. Symbol na produkte alebo na jeho obale znamená, že s týmto produktom sa nesmie zaobchádzať ako s domovým odpadom, ale musí sa odovzdať na zbernom mieste na recykláciu elektrických a elektronických zariadení. Svojím príspevkom k správnej likvidácii tohto produktu pomáhate chrániť životné prostredie a zdravie svojich blízkych. Nevhodnou likvidáciou odpadu je ohrozené ľudské zdravie a životné prostredie. Recyklácia pomáha znižovať spotrebu surovín.

SPOLOČNOSŤ ALPENHEAT NEZODPOVEDÁ ZA ŽIADNE POŠKODENIE PRODUKTU ALEBO ZRANENIE POUŽÍVATEĽA SPÔSOBENÉ NESPRÁVNYM POUŽÍVANÍM PRODUKTU.

OBMEDZENÁ ZÁRUKA VÝROBCU

ALPENHEAT zaručuje, že tento výrobok nemá chyby materiálu alebo spracovania. Záručná doba začína plynúť dňom, kedy bol výrobok prvýkrát zakúpený koncovým zákazníkom. V prípade opravy alebo výmeny sa záručná doba nepredlžuje ani nezačína odznova. Ak sa počas záručnej doby vyskytne vada, výrobok musí byť bezodkladne vrátený autorizovanému predajcovi ALPENHEAT spolu s príslušnou dátumom nákupnej faktúry. V rámci záručnej doby spoločnosť ALPENHEAT na základe vlastného rozhodnutia výrobok opraví alebo vymení.

Vylúčenie a obmedzenia

ALPENHEAT neposkytuje žiadnu záruku za škody spôsobené nehodami, nedbalosťou alebo nesprávnym používaním. Ďalej je zo záruky vylúčené opotrebovanie textilu, zmena vzhľadu, akákoľvek úprava výrobku, poškodenie výrobku. Obmedzená záruka výrobcu nemá vplyv na zákonné záručné práva. Ak sa chyba zistí po uplynutí obmedzenej záruky výrobcu alebo sa na ňu táto záruka nevzťahuje alebo ak nie je poskytnutá faktúra za nákup, spoločnosť ALPENHEAT si vyhradzuje právo určiť a navrhnúť, aké kroky treba podniknúť (oprava alebo výmena na náklady zákazníka) podľa vlastného uváženia spoločnosti ALPENHEAT.

IP21 - Len pre vnútorné použitie

Prečítajte si pokyny!

Nevyhadzujte do domového odpadu.

Vyhradené zmenám alebo úpravám bez predchádzajúceho upozornenia



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

EN

**POLSKI**

DE

Suszarka do butów ALPENHEAT DryBox**Model: AD19**

SK

ZAWARTOŚĆ:

- 1 DryBox (suszarka do butów, butów i drobnych akcesoriów)

PL**INSTRUKCJE:****Jak używać:**

Podłącz do gniazdka domowego.

SI

1. Włączanie/wyłączanie: Naciśnij ten przycisk, aby włączyć zasilanie. Urządzenie uruchamia się w trybie automatycznym. Naciśnij ponownie, aby wyłączyć zasilanie.

HR

2. Time+ i Time-: Przycisk kontroli czasu, zwiększa lub zmniejsza czas trwania w krokach co 5 minut

SE

3. Suszenie: TYLKO tryb suszenia, bez sterylizacji.

4. Ionic: TYLKO tryb jonowy, bez funkcji ogrzewania i suszenia.

LV

5. Okno LED: pokazuje pozostały czas pracy.

FR

POMOCNE WSKAZÓWKI:

- Upewnij się, że wentylator wlotu powietrza nie jest zasłonięty.
- Mniejsze obuwie i mała odzież schną szybciej niż większe rzeczy.
- Susz buty sportowe po każdym treningu, aby zapobiec powstawaniu nieprzyjemnego zapachu, grzybiczy i bakteriom.

CZ

OSTRZEŻENIE:

NL

• Używaj tego urządzenia wyłącznie w zakresie napięcia i częstotliwości podanym na tabliczce znamionowej produktu.

FI

• Urządzenie to powinno być używane wyłącznie w pomieszczeniach zamkniętych i suchych.

IT

• Zawsze odłączaj urządzenie od prądu po użyciu. Nie ciągnij za kabel, aby zmienić położenie urządzenia.

RU

• Nie dotykaj wtyczki mokrymi rękami i nie odłączaj urządzenia od prądu ciągnąc za kabel.

ES

• Kabel należy ułożyć w taki sposób, aby nie mógł zostać uszkodzony przez ostre krawędzie.

NO

• Urządzenia nie wolno używać do celów innych niż przeznaczone.

HU

• Trzymać z dala od dzieci.

RS

• Nie używaj tego urządzenia w pobliżu wanien, umywalk lub innych misek zawierających wodę.

RO

• Nie umieszczaj urządzenia w pobliżu gorących powierzchni, aby uniknąć uszkodzenia.

• Nie używaj w pobliżu lub obok substancji łatwopalnych.

• Sprawdź, czy otwory wylotowe powietrza nie są zakryte papierem, obrusami, zasłonami lub podobnymi przedmiotami.

• Sprawdź, czy otwór wlotu powietrza nie jest zasłonięty podczas użytkowania.

• Jeśli przewód zasilający lub inne części są uszkodzone, muszą zostać wymienione przez producenta, autoryzowanego agenta serwisowego lub osobę o podobnych kwalifikacjach, aby uniknąć jakiegokolwiek zagrożenia.

CZAS OPERACYJNY:

30 – 40 minut. Czas suszenia będzie się różnił w zależności od wybranego trybu.

TRYB AUTOMATYCZNY:

Naciśnij przycisk „On/Off”, aby przejść do trybu automatycznego. Wszystkie funkcje są włączone. Wszystkie 3 przyciski „On/Off”, „Drying” i „Ionic” zaświecą się i wykonają wszystkie funkcje w tym samym czasie. Proces suszenia oraz funkcja jonizacji rozpoczynają suszenie i sterylizację. Cały proces kończy się w ciągu około 40 minut. Po zakończeniu cyklu wszystkie 3 przyciski zgasną jednocześnie, a szafka na buty automatycznie odetnie dopływ prądu.

10

TRYB SUSZENIA:

Naciśnij przycisk „On/Off”, aby włączyć zasilanie. Następnie naciśnij przycisk „Suszenie”, aby wejść w funkcję suszenia. Buty, kaski, rękawiczki itp. suszone są bez procesu jonizacji. Sam proces suszenia trwa około 40 minut. Po zakończeniu cyklu szafka na buty automatycznie odetnie dopływ prądu.

TRYB JONOWY:

Naciśnij przycisk „On/Off”, aby włączyć zasilanie. Następnie naciśnij przycisk „Ionic”. Buty, kaski, rękawiczki itp. są sterylizowane metodą jonizacji bez aktywowania procesu suszenia. Proces trwa około 30 minut.

CZAS: We wszystkich trzech ustawieniach przyciski czasu umożliwiają dodawanie lub odejmowanie czasu w 5-minutowych odstępach w celu zmniejszenia lub zwiększenia procesu suszenia lub jonizacji. Funkcję można przedłużyć do 999 minut.

Dane techniczne:

- Waga: 3,70 kg
- Wyjście: 230 V ~ 50 Hz 180 W
- Wymiary: 30 x 25,5 x 47 cm
- 3 Modi (automatyczny, suszący, jonowy)

UTYLIZACJA PRODUKTU

Produkt ten należy utylizować zgodnie z obowiązującymi wytycznymi dotyczącymi utylizacji zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Symbol znajdujący się na produkcie lub jego opakowaniu wskazuje, że produktu tego nie można traktować jako odpadu domowego, lecz należy go oddać do punktu zbiórki zajmującego się recyklingiem urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Poprzez swój wkład w prawidłową utylizację tego produktu pomagasz chronić środowisko i zdrowie innych ludzi. Niewłaściwe usuwanie odpadów zagraża zdrowiu ludzkiemu i środowisku. Recykling pomaga zmniejszyć zużycie surowców.

ALPENHEAT NIE PONOSI ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA JAKIEKOLWIEK USZKODZENIE PRODUKTU ANI OBRAŻENIA UŻYTKOWNIKA SPOWODOWANE NIEWŁAŚCIWYM UŻYTKOWANIEM PRODUKTU.

OGRANICZONA GWARANCJA PRODUCENTA

ALPENHEAT gwarantuje, że ten produkt jest wolny od wad materiałowych i wykonawczych. Okres gwarancji rozpoczyna się w dniu pierwszego zakupu produktu przez klienta końcowego. W przypadku naprawy lub wymiany okres gwarancji nie ulega przedłużeniu ani nie rozpoczyna się na nowo. Jeżeli w okresie gwarancyjnym wystąpi usterka, produkt należy natychmiast zwrócić do autoryzowanego sprzedawcy ALPENHEAT wraz z odpowiednią fakturą zakupu opatrzoną datą. W okresie gwarancyjnym firma ALPENHEAT według własnej decyzji naprawi lub wymieni produkt.

WYKLUCZENIA I OGRANICZENIA

ALPENHEAT nie daje żadnej gwarancji za szkody spowodowane wypadkami, zaniedbaniem lub niewłaściwym użytkowaniem. Ponadto gwarancja nie obejmuje zużycia tekstyliów, zmiany wyglądu, modyfikacji produktu ani uszkodzenia produktu. Ograniczona gwarancja producenta nie ma wpływu na ustawowe uprawnienia gwarancyjne. Jeżeli wada zostanie wykryta po wygaśnięciu ograniczonej gwarancji producenta lub nie jest ona objęta tą gwarancją lub nie została dołączona faktura zakupu, ALPENHEAT zastrzega sobie prawo do ustalenia i zasugerowania dalszych kroków (naprawa lub wymiana na koszt klienta) według własnego uznania ALPENHEAT.

IP21 – tylko do użytku w pomieszczeniach zamkniętych
Przeczytaj instrukcję!

Nie wyrzucać do odpadów domowych.

Zastrzega się możliwość zmian lub modyfikacji bez wcześniejszego powiadomienia



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

EN

**SLOVENSKI**

DE

ALPENHEAT sušilnik za čevlje DryBox**Model: AD19**

SK

VSEBINA:

- 1 DryBox (sušilnik za čevlje, škornje in manjše dodatke)

PL

NAVODILA:**Kako uporabiti:**

Priključite v gospodinjstvo vtičnico.

1. Vkllop/izklop: Pritisnite ta gumb, da vklopite napajanje. Enota se zažene v samodejnem načinu. Ponovno pritisnite, da izklopite napajanje.
2. Time+ & Time-: Gumb za nadzor časa, povečanje ali zmanjšanje trajanja v 5-minutnih korakih
3. Sušenje: SAMO način sušenja, brez sterilizacije.
4. Ionično: SAMO ionski način, brez funkcije ogrevanja ali sušenja.
5. LED okno: prikazuje preostali delovni čas.

HR

SE

LV

KORISTNI NASVETI:

- Prepričajte se, da ventilator za dovod zraka ni pokrit.
- Manjša obutev in majhna oblačila se posušijo hitreje kot večji kosi.
- Po vsaki vadbi posušite športne copate, da preprečite neprijeten vonj, atletsko stopalo ali razvoj bakterij.

FR

CZ

OPOZORILO:

- To napravo uporabljajte le v območju napetosti in frekvence, kot je navedeno na tablici s podatki izdelka.
- Ta naprava se sme uporabljati samo v notranjih in suhih prostorih.
- Aparat po uporabi vedno izključite iz električnega omrežja. Ne vlecite kabla, da spremenite položaj naprave.
- Ne dotikajte se vtiča z mokrimi rokami in ne izklaplajte naprave iz električnega omrežja tako, da vlečete za kabel.
- Kabel postavite tako, da ga ostri robovi ne morejo poškodovati.
- Naprave ne smete uporabljati za namene, ki niso predvideni.
- Hraniti izven dosega otrok.
- Te naprave ne uporabljajte v bližini kadi, umivalnikov ali drugih posod, ki vsebujejo vodo.
- Naprave ne postavljajte v bližino vročih površin, da preprečite poškodbe.
- Ne uporabljajte v bližini ali zraven vnetljivih snovi.
- Preverite, da odprtine za izhod zraka niso prekrite s papirjem, namiznimi oblačili, zavesami ali podobnimi predmeti.
- Preverite, ali odprtina za dovod zraka med uporabo ni prekrita.
- Če so napajalni kabel ali drugi deli poškodovani, jih mora zamenjati proizvajalec, pooblaščen servisier ali podobno usposobljena oseba, da se izognete kakršni koli nevarnosti.

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

ČAS DELOVANJA:

30 – 40 minut. Čas sušenja se razlikuje glede na izbrani način.

RO

SAMODEJNI NAČIN:

Za vstop v samodejni način pritisnite gumb za vklop/izklop. Vse funkcije so vključene. Vsi 3 gumbi »Vkllop/Izklop«, »Sušenje« in »Ionsko« bodo zasvetili in hkrati izvajali vse funkcije. Postopek sušenja in funkcija ionizacije začneta sušiti in sterilizirati. Celoten postopek je končan v približno 40 minutah. Po končanem ciklu bodo vsi 3 gumbi ugasnili hkrati in omarica za čevlje bo samodejno prekinila napajanje.

NAČIN SUŠENJA:

Pritisnite gumb za vklop/izklop, da vklopite napajanje. Nato pritisnite gumb "Sušenje", da vstopite v funkcijo sušenja. Čevlji, čelade, rokavice itd. se sušijo brez ionizacijskega postopka.

Samo sušenje traja približno 40 minut. Po končanem ciklu bo omarica za čevlje samodejno prekinila napajanje.

IONSKI NAČIN:

Pritisnite gumb za vklop/izklop, da vklopite napajanje. Nato pritisnite gumb "Ionic". Čevlji, čelade, rokavice itd. se sterilizirajo z ionizacijo brez aktiviranja procesa sušenja. Postopek traja približno 30 minut.

ČAS: V vseh treh nastavitvah lahko s časovnimi gumbi dodate ali odštejete čas v 5-minutnih korakih, da zmanjšate ali povečate postopek sušenja ali ionizacije. Funkcijo je mogoče podaljšati do 999 minut.

Specifikacije:

- Teža: 3,70 kg
- Izhod: 230V~ 50Hz 180W
- Dimenzije: 30 x 25,5 x 47 cm
- 3 modi (samodejno, sušenje, ionsko)

ODSTRANJEVANJE IZDELKA

Ta izdelek morate odstraniti v skladu z veljavnimi smernicami za odstranjevanje rabljenih električnih in elektronskih naprav. Simbol na izdelku ali na njegovi embalaži označuje, da se z izdelkom ne sme ravnati kot z gospodinjstvi odpadki, ampak ga je treba oddati na zbirnem mestu za recikliranje električnih in elektronskih naprav. S svojim prispevkom k pravilnemu odstranjevanju tega izdelka pomagajte varovati okolje in zdravje sočloveštva. Z neustreznim odlaganjem odpadkov sta ogrožena zdravje ljudi in okolje. Recikliranje pomaga zmanjšati porabo surovin.

ALPENHEAT NI ODGOVOREN ZA KAKRŠNO KOLI POŠKODBO IZDELKA ALI POŠKODBE UPORABNIKA, KI JIH POVZROČI NEPRAVILNA UPORABA IZDELKA.

OMEJENA GARANCIJA PROIZVAJALCA

ALPENHEAT jamči, da je ta izdelek brez napak v materialu ali izdelavi. Garancijska doba začne teči z dnem, ko je izdelek prvič kupil končni kupec. V primeru popravila ali menjave se garancijska doba ne podaljša in ne začne znova. Če se med garancijskim obdobjem pojavi okvara, je treba izdelek takoj vrniti pooblaščenemu prodajalcu ALPENHEAT skupaj z ustreznim datiranim računom o nakupu. V garancijskem roku bo ALPENHEAT po lastni odločitvi izdelek popravil ali zamenjal.

IZKLJUČEVANJE IN OMEJITVE

ALPENHEAT ne daje nobene garancije za škodo, povzročeno zaradi nesreč, malomarnosti ali nepravilne uporabe. Poleg tega so iz garancije izključene tudi obraba tekstila, sprememba videza, kakršne koli spremembe izdelka, poškodbe izdelka. Omejena garancija proizvajalca ne vpliva na zakonske garancijske pravice. Če je napaka odkrita po izteku omejene garancije proizvajalca ali ni zajeta v tej garanciji ali ni priloženega računa o nakupu, si ALPENHEAT pridržuje pravico določiti in predlagati, katere korake je treba izvesti (popravilo ali zamenjava na stroške stranke) po lastni presoji ALPENHEAT-a.

IP21 - Samo za uporabo v zaprtih prostorih

Preberi navodila!

Ne odlagajte med gospodinjstve odpadke.

Pridržujemo si pravico do sprememb ali sprememb brez predhodnega obvestila



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

**HRVATSKI****ALPENHEAT sušilica za cipele DryBox****Model: AD19****SADRŽAJ:**

- 1 DryBox (sušilo za cipele, čizme i sitni pribor)

UPUTE:**Kako koristiti:**

Uključite u kućnu utičnicu.

1. Uključivanje/isključivanje: Pritisnite ovaj gumb za uključivanje napajanja. Jedinica se pokreće u automatskom načinu rada. Pritisnite ponovno za isključivanje napajanja.
2. Time+ & Time-: Gumb za kontrolu vremena, povećanje ili smanjenje trajanja vremena u koracima od 5 minuta
3. Sušenje: SAMO režim sušenja, bez sterilizacije.
4. Ionski: SAMO ionski način rada, bez funkcije grijanja ili sušenja.
5. LED prozor: prikazuje preostalo radno vrijeme.

KORISNI SAVJETI:

- Uvjerite se da ventilator za dovod zraka nije prekriven.
- Manja obuća i mali odjevni predmeti sušit će se brže od većih predmeta.
- Posušite sportsku obuću nakon svakog vježbanja kako biste spriječili neugodan miris, atletsko stopalo ili razvoj bakterija.

UPOZORENJE:

- Koristite ovaj uređaj samo unutar raspona napona i frekvencije kako je navedeno na pločici proizvoda.
- Ovaj uređaj treba koristiti samo u zatvorenim i suhim prostorijama.
- Nakon upotrebe uvijek isključite uređaj iz struje. Nemojte povlačiti kabel kako biste promijenili položaj uređaja.
- Ne dirajte utikač mokrim rukama i nemojte isključivati uređaj iz struje povlačenjem za kabel.
- Postavite kabel u položaj tako da se ne može oštetiti oštrim rubovima.
- Uređaj se ne smije koristiti u druge svrhe osim namijenjene.
- Čuvati izvan dohvata djece.
- Ne koristite ovaj uređaj u blizini kade, umivaonika ili drugih posuda koje sadrže vodu.
- Ne stavljajte uređaj blizu vrućih površina, kako biste spriječili oštećenje.
- Ne koristite u blizini ili pored zapaljivih tvari.
- Provjerite da otvori za izlaz zraka nisu prekriveni papirom, stolnjacima, zavjesama ili sličnim predmetima.
- Provjerite nije li otvor za dovod zraka pokriven tijekom uporabe.
- Ako su kabel za napajanje ili drugi dijelovi oštećeni, mora ih zamijeniti proizvođač, ovlašteni serviser ili slično kvalificirana osoba kako bi se izbjegle bilo kakve opasnosti.

RADNO VRIJEME:

30 – 40 minuta. Vrijeme sušenja ovisi o odabranom načinu.

AUTOMATSKI NAČIN RADA:

Pritisnite tipku „On/Off” za ulazak u automatski način rada. Sve funkcije su uključene. Sva 3 gumba „On/Off”, „Drying” i „Ionic” će zasvijetliti i obavljati sve funkcije u isto vrijeme. Proces sušenja kao i funkcija ionizacije počinju sušiti i sterilizirati. Cijela proces je završen za oko 40 minuta. Nakon završetka ciklusa, sva 3 gumba će se ugasiti u isto vrijeme, a ormarić za cipele će automatski prekinuti napajanje.

NAČIN SUŠENJA:

Pritisnite tipku "On/Off" za uključivanje napajanja. Zatim pritisnite tipku „Sušenje“ za ulazak u funkciju sušenja. Cipele, kaccige, rukavice itd. suše se bez procesa ionizacije.

Sam proces sušenja traje oko 40 minuta. Nakon završetka ciklusa, ormarić za cipele će automatski prekinuti napajanje.

IONIŠKI NAČIN RADA:

Pritisnite tipku "On/Off" za uključivanje napajanja. Zatim pritisnite tipku "Ionic". Cipele, kaccige, rukavice itd. se steriliziraju ionizacijom bez aktiviranja procesa sušenja.

Proces traje oko 30 minuta.

VRIJEME: U sve tri postavke, gumbi za vrijeme mogu se koristiti za dodavanje ili oduzimanje vremena u koracima od 5 minuta za smanjenje ili povećanje procesa sušenja ili ionizacije. Funkcija se može produžiti do 999 minuta.

Specifikacije:

- Težina: 3,70 kg
- Izlaz: 230V~ 50Hz 180W
- Dimenzije: 30 x 25,5 x 47 cm
- 3 moda (automatski, sušenje, ionski)

ZBRINJAVANJE PROIZVODA

Ovaj se proizvod mora zbrinuti u skladu s važećim smjernicama za zbrinjavanje rabljenih električnih i elektroničkih uređaja. Simbol na proizvodu ili na njegovoj ambalaži označava da se ovaj proizvod ne smije tretirati kao kućni otpad, već se mora odložiti na sabirnom mjestu za recikliranje električnih i elektroničkih uređaja. Svojim doprinosom ispravnom zbrinjavanju ovog proizvoda pomažete zaštitu okoliša i zdravlja svojih bližnjih. Neodgovarajućim odlaganjem otpada ugrožavaju se zdravlje ljudi i okoliš. Recikliranje pomaže smanjiti potrošnju sirovina.

ALPENHEAT NIJE ODGOVORAN ZA BILO KAKVU ŠTETU NA PROIZVODU ILI OZLJEDU KORISNIKA UZROKOVANU ZLOUPOTREBOM PROIZVODA.

OGRANIČENA JAMSTVA PROIZVOĐAČA

ALPENHEAT jamči da ovaj proizvod nema nedostataka u materijalu ili izradi. Jamstveni rok počinje teći od dana kada je proizvod prvi put kupio krajnji kupac. U slučaju popravka ili zamjene, jamstveni rok se ne produžuje niti počinje iznova. Ako dođe do kvara tijekom jamstvenog roka, proizvod se mora odmah vratiti ovlaštenom ALPENHEAT distributeru, zajedno s odgovarajućim računom s datumom kupnje. Unutar jamstvenog roka ALPENHEAT će po vlastitoj odluci popraviti ili zamijeniti proizvod.

ISKLUČENJE I OGRANIČENJA

ALPENHEAT ne daje jamstvo za štete uzrokovane nezgodama, nemarom ili nepravilnom uporabom. Nadalje, trošenje tekstila, promjena izgleda, bilo kakva izmjena proizvoda, oštećenje proizvoda također su isključeni iz jamstva. Ograničeno jamstvo proizvođača ne utječe na zakonska jamstvena prava. Ako se kvar otkrije nakon što je isteklo ograničeno jamstvo proizvođača ili nije pokriven ovim jamstvom ili nije dostavljen račun za kupnju, ALPENHEAT zadržava pravo odrediti i predložiti koje korake treba poduzeti (popravak ili zamjena na trošak kupca)) prema vlastitom nahođenju ALPENHEAT-a.

IP21 - Samo za unutarnju upotrebu

Pročitaj upute!

Ne odlagati u kućni otpad.

Podložno promjenama ili izmjenama bez prethodne najave



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

EN



SVENSK

DE

ALPENHEAT Skotork DryBox**Modell: AD19**

SK

INNEHÅLL:

- 1 DryBox (torktumlare för skor, stövlar och små tillbehör)

PL

INSTRUKTIONER:

Hur man använder:

1. Anslut till ett hushållsuttag.
2. På/Av: Tryck på den här knappen för att slå på strömmen. Enheten startar i automatiskt läge. Tryck igen för att stänga av strömmen.
3. Time+ & Time-: Tidskontrollknapp, öka eller minska tidslängden i 5 minuters steg
4. Torkning: ENDAST torkläge, ingen sterilisering.
5. Joniskt: ENDAST joniskt läge, ingen uppvärmnings- eller torkfunktion.
6. LED-fönster: visar återstående arbetstid.

SE

HJÄLPFULLA TIPS:

- Se till att luftintagsfläkten inte är täckt.
- Skor i mindre storlekar och små plagg torkar snabbare än större föremål.
- Torka sportskor efter varje träningspass för att förhindra att dålig lukt, fotsvamp eller bakterier utvecklas.

VARNING:

- Använd endast denna apparat inom det spännings- och frekvensområde som anges på produktens dataskytl.
- Denna apparat bör endast användas inomhus och i torra rum.
- Koppla alltid ur apparaten efter användning. Dra inte i kabeln för att ändra placeringen av apparaten.
- Rör inte kontakten med våta händer och koppla inte bort apparaten från strömförsörjningen genom att dra i kabeln.
- Placera kabeln så att den inte kan skadas av vassa kanter.
- Enheten får inte användas för andra ändamål än avsett.
- Förvaras oåtkomligt för barn.
- Använd inte denna apparat nära badkar, handfat eller andra skålar som innehåller vatten.
- Placera inte apparaten nära heta ytor för att förhindra skador.
- Använd inte nära eller intill brandfarliga ämnen.
- Kontrollera att luftutloppsöppningarna inte är täckta med papper, bordskläder, gardiner eller liknande föremål.
- Kontrollera att luftintagsöppningen inte är täckt under användning.
- Om nätsladden eller andra delar är skadade måste de bytas ut av tillverkaren, auktoriserade servicerepresentanter eller liknande kvalificerade personer för att undvika fara.

HU

DRIFTTID:

30 – 40 minuter. Torktiden varierar beroende på valt läge.

RS

AUTOMATISKT LÄGE:

Tryck på "På/Av"-knappen för att gå in i automatiskt läge. Alla funktioner är på. Alla 3 knapparna "På/Av", "Torkning" och "Ionic" tänds och utför alla funktioner samtidigt. Torkningsprocessen såväl som joniseringsfunktionen börjar torka och steriliseras. Hela processen är klar på cirka 40 minuter. Efter att cykeln är klar slocknar alla 3 knapparna samtidigt och skoskåpet kommer automatiskt att stänga av strömförsörjningen.

TORKLÄGE:

Tryck på "On/Off"-knappen för att slå på strömmen. Tryck sedan på knappen "Torkning" för att komma in i torkfunktionen. Skor, hjälmar, handskar etc. torkas utan joniseringsprocessen. Bara torkningsprocessen tar cirka 40 minuter. Efter att cykeln är klar kommer skoskåpet automatiskt att stänga av strömförsörjningen.

JONISKT LÄGE:

Tryck på "On/Off"-knappen för att slå på strömmen. Tryck sedan på "Ionic"-knappen. Skor, hjälmar, handskar etc. steriliseras genom jonisering utan att torkprocessen aktiveras. Processen tar cirka 30 minuter.

TID: I alla tre inställningarna kan tidsknapparna användas för att lägga till eller subtrahera tid i 5 minuters steg för att minska eller öka torknings- eller joniseringsprocessen. Funktionen kan utökas upp till 999 minuter.

- Specifikationer:**
- Vikt: 3,70 kg
 - Utgång: 230V~ 50Hz 180W
 - Mått: 30 x 25,5 x 47 cm
 - 3 Modi (automatisk, torkning, jonisk)

AVFALLSHANtering AV PRODUKTEN

Denna produkt måste kasseras i enlighet med gällande riktlinjer för kassering av använda elektriska och elektroniska apparater. Symbolen på produkten eller på dess förpackning anger att denna produkt inte får behandlas som hushållsavfall, utan måste kasseras på en samlingsplats för återvinning av elektriska och elektroniska apparater. Genom ditt bidrag till korrekt avfallshandling av denna produkt hjälper du till att skydda miljön och dina medmänniskors hälsa. Människors hälsa och miljön äventyras av olämplig avfallshandling. Återvinning bidrar till att minska förbrukningen av råvaror.

ALPENHEAT ANSVARAR INTE FÖR NÅGON SKADA PÅ PRODUKTEN ELLER SKADA PÅ ANVÄNDAREN ORSAKADE AV FELAKTIG ANVÄNDNING AV PRODUKTEN.

TILLVERKARENS BEGRÄNSADE GARANTI

ALPENHEAT garanterar att denna produkt är fri från defekter i material eller utförande. Garantiperioden börjar det datum då produkten första gången köptes av en slutkund. Vid reparation eller byte varken förlängs garantitiden eller börjar den på nytt. Om ett defekt skulle uppstå under garantiperioden, måste produkten omedelbart returneras till en auktoriserad ALPENHEAT-återförsäljare tillsammans med motsvarande daterade inköpsfaktura. Inom garantiperioden kommer ALPENHEAT efter eget beslut att reparera eller byta ut produkten.

UTESLUTNING OCH BEGRÄNSNINGAR

ALPENHEAT ger ingen garanti för skador orsakade av olyckor, vårdslöshet eller felaktig användning. Dessutom är textilslitage, utseendeförändring, eventuell produktmodifiering, skador på produkten också undantagna från garantin. Tillverkarens begränsade garanti påverkar inte lagstadgade garantirättigheter. Om defekten upptäcks efter att tillverkarens begränsade garanti har löpt ut eller om den inte omfattas av denna garanti eller om det inte finns någon inköpsfaktura, förbehåller sig ALPENHEAT rätten att fastställa och föreslå vilka åtgärder som ska vidtas (reparation eller byte på kundens bekostnad) efter ALPENHEATS eget gottfinnande.

IP21 - Endast för inomhusbruk

Läs instruktionerna!

Släng inte i hushållsavfallet.

Med reservation för ändringar eller modifieringar utan föregående meddelande



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

**LATVJU****ALPENHEAT apavu žāvētājs DryBox****Modelis: AD19****SATURS:**

- 1 DryBox (žāvētājs apaviem, zābakiem un maziem aksesuāriem)

INSTRUKCIJAS:**Kā izmantot:**

Pievienojiet māsaimniecības kontaktligzdai.

1. Ieslēgts/Izslēgts: nospiediet šo pogu, lai ieslēgtu barošanu. Ierīce ieslēdzas automātiskajā režīmā. Nospiediet vēlreiz, lai izslēgtu strāvu.
2. Time+ & Time-: laika kontroles poga, palieliniet vai samaziniet laika ilgumu ar 5 minūšu soļiem
3. Žāvēšana: TIKAI žāvēšanas režīms, bez sterilizācijas.
4. Jonu: TIKAI jonu režīms, bez sildīšanas vai žāvēšanas funkcijas.
5. LED logs: parāda atlikušo darba laiku.

NODERĪGI PADOMI:

- Pārlicinieties, vai gaisa ieplūdes ventilators nav aizsegts.
- Mazāka izmēra apavi un mazi apģērbi izžūs ātrāk nekā lielāki priekšmeti.
- Pēc katra treniņa nosusiniet sporta apavus, lai novērstu nepatīkamu smaku, pēdas sēnītes vai baktēriju veidošanos.

BRĪDINĀJUMS:

- Izmantojiet šo ierīci tikai sprieguma un frekvences diapazonā, kas norādīts uz izstrādājuma datu plāksnītes.
- Šo ierīci drīkst lietot tikai iekštelpās un sausās telpās.
- Pēc lietošanas vienmēr atvienojiet ierīci no elektrotīkla. Nevelciet aiz kabeļa, lai mainītu ierīces pozīciju.
- Nepieskarieties kontaktdakšai ar mitrām rokām un neatvienojiet ierīci no strāvas padeves, velkot aiz kabeļa.
- Novietojiet kabeļi tā, lai to nevarētu sabojāt asas malas.
- Ierīci nedrīkst izmantot citiem mērķiem, nekā paredzēts.
- Uzglabāt bērniem nepieejamā vietā.
- Neizmantojiet šo ierīci vannu, izlietņu vai citu bļodu, kas satur ūdeni, tuvumā.
- Nenovietojiet ierīci karstu virsmu tuvumā, lai izvairītos no bojājumiem.
- Nelietot uzliesmojošu vielu tuvumā vai blakus tām.
- Pārbaudiet, vai gaisa izvades atveres nav pārklātas ar papīru, galda drēbēm, aizkariem vai līdzīgiem priekšmetiem.
- Pārbaudiet, vai gaisa ieplūdes atvere lietošanas laikā nav aizsegta.
- Ja barošanas vads vai citas daļas ir bojātas, tās jānomaina ražotājam, pilnvarotiem servisa aģentiem vai līdzīgi kvalificētām personām, lai izvairītos no jebkādiem apdraudējumiem.

DARBĪBAS LAIKS:

30-40 minūtes. Žāvēšanas laiks mainīsies atkarībā no izvēlēta režīma.

AUTOMĀTISKAIS REŽĪMS:

Nospiediet pogu „Ieslēgt/Izslēgt”, lai pārietu uz automātisko režīmu. Visas funkcijas ir ieslēgtas. Visas 3 pogas „Ieslēgts/Izslēgts”, „Žāvēšana” un „Ionic” iedegsies un veiks visas funkcijas vienlaicīgi. Žāvēšanas process, kā arī jonizācijas funkcija sāk žūt un sterilizēties. Visa process tiek pabeigts apmēram 40 minūtēs. Kad cikls ir pabeigts, visas 3 pogas vienlaikus izdzisīs, un apavu skapis automātiski pārtrauks strāvas padevi.

ŽĀVĒŠANAS REŽĪMS:

Nospiediet pogu "Ieslēgt/Izslēgt", lai ieslēgtu barošanu. Pēc tam nospiediet pogu „Žāvēšana”, lai atvērtu žāvēšanas funkciju. Apavi, ķiveres, cimdi utt. tiek žāvēti bez jonizācijas procesa.

Žāvēšanas process vien aizņem apmēram 40 minūtes. Kad cikls ir pabeigts, apavu skapis automātiski pārtrauks strāvas padevi.

JONU REŽĪMS:

Nospiediet pogu "Ieslēgt/Izslēgt", lai ieslēgtu barošanu. Pēc tam nospiediet pogu "Ionic".

Kurpes,

ķiveres, cimdi utt. tiek sterilizēti ar jonizāciju, neaktivizējot žāvēšanas procesu.

Process aizņem apmēram 30 minūtes.

LAIKS: visos trīs iestāījumos laika pogas var izmantot, lai ar 5 minūšu soļiem pievienotu vai atņēmtu laiku, lai samazinātu vai palielinātu žāvēšanas vai jonizācijas procesu. Funkciju var pagarināt līdz 999 minūtēm.

Specifikācijas:

- Svars: 3,70 kg
- Izeja: 230V~ 50Hz 180W
- Izmēri: 30 x 25,5 x 47 cm
- 3 modi (automātiski, žāvējoši, jonu)

PRODUKTA LIKVIDĒŠANA

Šis izstrādājums ir jāiznīcina saskaņā ar spēkā esošajiem norādījumiem par nolietoto elektrisko un elektronisko ierīču utilizāciju. Simbols uz izstrādājuma vai uz tā iepakojuma norāda, ka šo produktu nedrīkst izmest kā sadzīves atkritumus, bet no tā ir jānodod savākšanas punktā elektrisko un elektronisko ierīču pārstrādei. Veicot pareizu šī produkta iznīcināšanu, jūs palīdzat aizsargāt vidi un savu līdzcilvēku veselību. Cilvēku veselību un vidi apdraud neatbilstoša atkritumu iznīcināšana. Pārstrāde palīdz samazināt izejvielu patēriņu.

ALPENHEAT NAV ATBILDĪGS PAR PRODUKTA BOJĀJUMIEM VAI LIETOTĀJA BOJĀJUMIEM, KAS IZRAISĪTI IZSTRĀDĀJUMA NEPĀRTRAUKTAS LIETOŠANAS DĒĻ.

RAŽOTĀJA IEROBEŽOTĀ GARANTĪJA

ALPENHEAT garantē, ka šim izstrādājumam nav materiāla vai ražošanas defektu.

Garantijas periods sākas dienā, kad galaklients pirmo reizi iegādājās produktu. Remonta vai maiņas gadījumā garantijas laiks netiek pagarināts un nesākas no jauna. Ja garantijas laikā rodas defekts, prece nekavējoties ir jāatdod pilnvarotam ALPENHEAT izplatītājam kopā ar atbilstošu datētu pirkuma rēķinu. Garantijas periodā ALPENHEAT pēc sava lēmuma remontēs vai apmainīs produktu.

IZSLĒGŠANA UN IEROBEŽOJUMI

ALPENHEAT nesniedz nekādu garantiju par bojājumiem, kas radušies negadījumā, nolaidības vai nepareizas lietošanas rezultātā. Turklāt garantija neattiecas arī uz tekstilizstrādājumu nodilumu, izskata izmaiņām, jebkādam izstrādājuma izmaiņām, izstrādājuma bojājumiem. Ražotāja ierobežotā garantija neietekmē likumā noteiktās garantijas tiesības. Ja defekts tiek atklāts pēc ražotāja ierobežotās garantijas termiņa beigām vai uz to neattiecas šī garantija vai nav iesniegts pirkuma rēķins, ALPENHEAT patur tiesības noteikt un ieteikt, kādas darbības jāveic (remonts vai maiņa uz klienta rēķina.) pēc ALPENHEAT ieskatiem.

IP21 - tikai lietošanai iekšējās

Izlasī instrukcijas!

Neizmetiet sadzīves atkritumos.

Var tikt veiktas izmaiņas vai modifikācijas bez iepriekšēja brīdinājuma



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

EN

**FRANÇAIS**

DE

ALPENHEAT Sèche-chaussures DryBox**Modèle: AD19**

SK

CONTENU:

- 1 DryBox (Sèche-linge pour chaussures, bottes et petits accessoires)

PL

INSTRUCTIONS:**Comment utiliser:**

Branchez sur une prise domestique.

SI

1. Marche/Arrêt: appuyez sur ce bouton pour allumer l'appareil. L'unité démarre en mode automatique. Appuyez à nouveau pour couper l'alimentation.

HR

2. Time+ & Time-: bouton de contrôle du temps, augmente ou diminue la durée par étapes de 5 minutes

SE

3. Séchage: UNIQUEMENT mode séchage, pas de stérilisation.

4. Ionique: UNIQUEMENT mode ionique, pas de fonction de chauffage ou de séchage.

LV

5. Fenêtre LED: affiche le temps de travail restant.

FR**CONSEILS UTILES:**

- Assurez-vous que le ventilateur d'admission d'air n'est pas couvert.
- Les chaussures et les petits vêtements de petite taille sécheront plus rapidement que les articles plus grands.
- Séchez les chaussures de sport après chaque entraînement pour éviter le développement de mauvaises odeurs, de pied d'athlète ou de bactéries.

CZ

AVERTISSEMENT:

NL

• Utilisez cet appareil uniquement dans la plage de tension et de fréquence indiquée sur la plaque signalétique du produit.

FI

• Cet appareil ne doit être utilisé qu'à l'intérieur et dans des pièces sèches.

IT

• Débranchez toujours l'appareil après utilisation. Ne tirez pas sur le câble pour changer la position de l'appareil.

RU

• Ne touchez pas la fiche avec les mains mouillées et ne débranchez pas l'appareil de l'alimentation électrique en tirant sur le câble.

ES

• Placez le câble dans une position telle qu'il ne puisse pas être endommagé par des arêtes vives.

NO

• L'appareil ne doit pas être utilisé à des fins autres que celles prévues.

HU

• Garder hors de la portée des enfants.

• N'utilisez pas cet appareil à proximité de baignoires, de lavabos ou d'autres bols contenant de l'eau.

RS

• Ne placez pas l'appareil à proximité de surfaces chaudes afin d'éviter tout dommage.

RO

• Ne pas utiliser à proximité ou à côté de substances inflammables.

• Vérifiez que les ouvertures de sortie d'air ne sont pas recouvertes de papier, de nappes, de rideaux ou de tout objet similaire.

• Vérifiez que l'ouverture d'entrée d'air n'est pas recouverte pendant l'utilisation.
• Si le cordon d'alimentation ou d'autres pièces sont endommagés, ils doivent être remplacés par le fabricant, des agents de service agréés ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter tout danger.**TEMPS DE FONCTIONNEMENT:**

30 à 40 minutes. Le temps de séchage varie en fonction du mode choisi.

MODE AUTOMATIQUE:

Appuyez sur le bouton « On/Off » pour entrer en mode automatique. Toutes les fonctions sont activées. Les 3 boutons « On/Off », « Drying » et « Ionic » s'allumeront et exécuteront toutes les fonctions en même temps. Le processus de séchage ainsi que la fonction d'ionisation commencent à sécher et à stériliser. L'ensemble le processus est terminé en 40 minutes environ. Une fois le cycle terminé, les 3 boutons s'éteindront en même temps et l'armoire à chaussures coupera automatiquement l'alimentation électrique.

MODE DE SÉCHAGE:

Appuyez sur le bouton « On/Off » pour allumer l'appareil. Appuyez ensuite sur le bouton « Séchage » pour accéder à la fonction de séchage. Les chaussures, casques, gants, etc. sont séchés sans processus d'ionisation. Le processus de séchage à lui seul prend environ 40 minutes. Une fois le cycle terminé, l'armoire à chaussures coupe automatiquement l'alimentation électrique.

MODE IONIQUE:

Appuyez sur le bouton « On/Off » pour allumer l'appareil. Appuyez ensuite sur le bouton « Ionique ». Chaussures, les casques, gants, etc. sont stérilisés par ionisation sans activer le processus de séchage. Le processus prend environ 30 minutes.

TEMPS: Dans les trois réglages, les boutons de temps peuvent être utilisés pour ajouter ou soustraire du temps par étapes de 5 minutes afin de diminuer ou d'augmenter le processus de séchage ou d'ionisation. La fonction peut être étendue jusqu'à 999 minutes.

Spécifications: - Poids: 3,70 kg
- Sortie: 230 V~ 50 Hz 180 W
- Dimensions: 30 x 25,5 x 47 cm
- 3 Modi (Automatique, Séchage, Ionique)

ÉLIMINATION DU PRODUIT

Ce produit doit être éliminé conformément aux directives en vigueur pour l'élimination des appareils électriques et électroniques usagés. Le symbole présent sur le produit ou sur son emballage indique que ce produit ne doit pas être traité comme déchet ménager, mais doit être éliminé dans un point de collecte pour le recyclage des appareils électriques et électroniques. En contribuant à l'élimination correcte de ce produit, vous contribuez à la protection de l'environnement et de la santé de vos semblables. La santé humaine et l'environnement sont mis en danger par une élimination inappropriée des déchets. Le recyclage contribue à réduire la consommation de matières premières.

ALPENHEAT N'EST PAS RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE AU PRODUIT OU BLESSURE À L'UTILISATEUR CAUSÉE PAR UNE MAUVAISE UTILISATION DU PRODUIT.

GARANTIE LIMITÉE DU FABRICANT

ALPENHEAT garantit que ce produit est exempt de défauts de matériaux ou de fabrication. La période de garantie commence à compter de la date à laquelle le produit a été acheté pour la première fois par un client final. En cas de réparation ou d'échange, la période de garantie n'est ni prolongée ni recommencée. En cas de défaut pendant la période de garantie, le produit doit être immédiatement retourné à un revendeur agréé ALPENHEAT, accompagné de la facture d'achat datée correspondante. Pendant la période de garantie, ALPENHEAT, à sa seule décision, réparera ou échangera le produit.

EXCLUSIONS ET LIMITATIONS

ALPENHEAT ne donne aucune garantie pour les dommages causés par des accidents, une négligence ou une mauvaise utilisation. Par ailleurs, l'usure du textile, le changement d'aspect, toute modification du produit, les dommages causés au produit sont également exclus de la garantie. La garantie limitée du fabricant n'affecte pas les droits de garantie légaux. Si le défaut est détecté après l'expiration de la garantie limitée du fabricant ou s'il n'est pas couvert par cette garantie ou s'il n'y a pas de facture d'achat fournie, ALPENHEAT se réserve le droit de déterminer et de suggérer les mesures à prendre (réparation ou échange à la charge du client.) à la seule discrétion d'ALPENHEAT.

IP21 - Uniquement pour une utilisation en intérieur
Lisez les instructions !

Ne pas jeter avec les ordures ménagères.

Objet à changement ou modification sans préavis



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

EN



ČEŠTINA

DE

ALPENHEAT Sušička obuvi DryBox**Model: AD19**

SK

OBSAH:

- 1 DryBox (sušička na boty, holínky a drobné doplňky)

PL

INSTRUKCE:**Jak používat:**

Zapojte do domácí zásuvky.

SI

1. On/Off: Stisknutím tohoto tlačítka zapnete napájení. Jednotka se spustí v automatickém režimu. Dalším stisknutím vypnete napájení.

HR

2. Time+ & Time-: Tlačítko pro ovládání času, prodlužování nebo snižování doby trvání v 5 minutových krocích

SE

3. Sušení: POUZE režim sušení, žádná sterilizace.

4. Ionic: POUZE iontový režim, žádná funkce ohřevu nebo sušení.

5. LED okno: zobrazuje zbývající pracovní dobu.

LV

UŽITEČNÉ RADY:

FR

- Ujistěte se, že ventilátor nasávání vzduchu není zakrytý.
- Menší obuv a menší oděvy schnou rychleji než větší kusy.
- Po každém tréninku osušte sportovní obuv, abyste zabránili vzniku nepříjemného zápachu, atletické nohy nebo bakterií.

CZ

VAROVÁNÍ:

NL

- Tento spotřebič používejte pouze v rozsahu napětí a frekvence, jak je uvedeno na výrobním štítku.
- Tento spotřebič by měl být používán pouze uvnitř a v suchých místnostech.
- Po použití spotřebič vždy odpojte. Netahejte za kabel, abyste změnili polohu spotřebiče.
- Nedotýkejte se zástrčky mokřýma rukama a neodpojujte spotřebič od napájení tahem za kabel.
- Kabel umístěte tak, aby nemohl být poškozen ostrými hranami.
- Zařízení nesmí být používáno k jiným účelům, než ke kterým je určeno.
- Držte mimo dosah dětí.
- Nepoužívejte tento spotřebič v blízkosti van, umyvadel nebo jiných mís, které obsahují vodu.
- Neumísťujte spotřebič do blízkosti horkých povrchů, aby nedošlo k poškození.
- Nepoužívejte v blízkosti nebo v blízkosti hořlavých látek.
- Zkontrolujte, zda nejsou otvory pro výstup vzduchu zakryty papírem, ubrusem, závěsy nebo podobnými předměty.
- Zkontrolujte, zda není otvor pro přívod vzduchu během používání zakrytý.
- Dojde-li k poškození napájecího kabelu nebo jiných částí, musí je vyměnit výrobce, autorizovaný servis nebo podobně kvalifikované osoby, aby se předešlo jakémukoli nebezpečí.

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

PROVOZNÍ DOBA:

30 – 40 minut. Doba sušení se bude lišit v závislosti na zvoleném režimu.

AUTOMATICKÝ REŽIM:

Stisknutím tlačítka „On/Off“ vstoupíte do automatického režimu. Všechny funkce jsou zapnuté. Všechna 3 tlačítka „On/Off“, „Drying“ a „Ionic“ se rozsvítí a provedou všechny funkce současně. Proces sušení i funkce ionizace začnou sušit a sterilizovat. Celá proces je dokončen asi za 40 minut. Po dokončení cyklu všechna 3 tlačítka současně zhasnou a botník automaticky přeruší napájení.

REŽIM SUŠENÍ:

Stiskněte tlačítko „On/Off“ pro zapnutí napájení. Poté stiskněte tlačítko „Sušení“ pro vstup do funkce sušení. Boty, helmy, rukavice atd. se suší bez ionizačního procesu.

Samotný proces sušení trvá asi 40 minut. Po dokončení cyklu botník automaticky odpojí napájení.

IONTOVÝ REŽIM:

Stiskněte tlačítko „On/Off“ pro zapnutí napájení. Poté stiskněte tlačítko „Ionic“. Obuv, přílby, rukavice atd. jsou sterilizovány ionizací bez aktivace procesu sušení.

Proces trvá asi 30 minut.

ČAS: Ve všech třech nastaveních lze časová tlačítka použít k přidání nebo odečtení času v 5 minutových krocích pro snížení nebo zvýšení procesu sušení nebo ionizace. Funkci lze prodloužit až na 999 minut.

Specifikace:

- Hmotnost: 3,70 kg
- Výstup: 230V~ 50Hz 180W
- Rozměry: 30 x 25,5 x 47 cm
- 3 modi (automatické, sušení, iontové)

LIKVIDACE PRODUKTU

Tento výrobek musí být zlikvidován v souladu s platnými směrnici pro likvidaci použitých elektrických a elektronických zařízení. Symbol na výrobku nebo na jeho obalu znamená, že s tímto výrobkem nesmí být zacházeno jako s domovním odpadem, ale musí být zlikvidován na sběrném místě pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení.

Svým příspěvkem ke správné likvidaci tohoto produktu pomáháte chránit životní prostředí a zdraví svých bližních. Nevhodnou likvidací odpadu je ohroženo lidské zdraví a životní prostředí. Recyklace pomáhá snižovat spotřebu surovin.

SPOLEČNOST ALPENHEAT NENÍ ODPOVĚDNÁ ZA ŽÁDNÉ POŠKOZENÍ PRODUKTU NEBO ZRANĚNÍ UŽIVATELE ZPŮSOBENÉ NESPRÁVNÝM POUŽITÍM PRODUKTU.

OMEZENÁ ZÁRUKA VÝROBCE

ALPENHEAT zaručuje, že tento výrobek je bez vad materiálu nebo zpracování. Záruční doba začíná běžet dnem, kdy byl výrobek poprvé zakoupen koncovým zákazníkem. V případě opravy nebo výměny se záruční doba neprodlužuje ani nezačíná znovu. Vyskytly-li se v záruční době závada, musí být výrobek neprodleně vrácen autorizovanému prodejci ALPENHEAT spolu s odpovídající datovanou nákupní fakturou. Během záruční doby ALPENHEAT na základě vlastního rozhodnutí výrobek opraví nebo vymění.

VYLOUČENÍ A OMEZENÍ

ALPENHEAT neposkytuje žádnou záruku za škody způsobené nehodami, nedbalostí nebo nesprávným použitím. Dále je ze záruky vyloučeno opotřebení textilu, změna vzhledu, jakákoliv úprava výrobku, poškození výrobku. Omezená záruka výrobce nemá vliv na zákonná zaručená práva. Pokud je vada zjištěna po uplynutí omezené záruky výrobce nebo se na ni tato záruka nevztahuje nebo není předložena faktura za nákup, ALPENHEAT si vyhrazuje právo určit a navrhnout, jaké kroky je třeba podniknout (oprava nebo výměna na náklady zákazníka) dle výhradního uvážení společnosti ALPENHEAT.

IP21 - Pouze pro vnitřní použití

Přečtěte si pokyny!

Nevyhazujte do domovního odpadu.

Změny nebo úpravy vyhrazeny bez předchozího upozornění



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

**ALPENHEAT Schoenendroger DryBox**

Model: AD19

Inhoud:

- 1 DryBox (Droger voor schoenen, laarzen en kleine accessoires)

INSTRUCTIES:**Hoe te gebruiken:**

Sluit de stekker aan op een huishoudelijk stopcontact.

1. Aan/uit: Druk op deze knop om de stroom in te schakelen. Het apparaat start in de automatische modus. Druk nogmaals om de stroom uit te schakelen.
2. Tijd+ & Tijd-: Tijdcontroleknop, tijdsduur verhogen of verlagen in stappen van 5 minuten
3. Drogen: ALLEEN droogmodus, geen sterilisatie.
4. Ionisch: ALLEEN ionische modus, geen verwarmings- of droogfunctie.
5. LED-venster: toont de resterende werktijd.

NUTTIGE TIPS:

- Zorg ervoor dat de luchtinlaatventilator niet bedekt is.
- Kleinere schoenen en kleine kledingstukken drogen sneller dan grotere kledingstukken.
- Droog sportschoenen na elke training om nare geurtjes, voetschimmel of bacterievorming te voorkomen.

WAARSCHUWING:

- Gebruik dit apparaat alleen binnen het spannings- en frequentiebereik zoals vermeld op het typeplaatje van het product.
- Dit apparaat mag alleen binnenshuis en in droge ruimtes worden gebruikt.
- Haal na gebruik altijd de stekker uit het stopcontact. Trek niet aan de kabel om de positie van het apparaat te veranderen.
- Raak de stekker niet aan met natte handen en koppel het apparaat niet los van de stroomvoorziening door aan de kabel te trekken.
- Leg de kabel zo dat deze niet door scherpe randen kan worden beschadigd.
- Het apparaat mag niet voor andere doeleinden worden gebruikt dan waarvoor het bedoeld is.
- Buiten het bereik van kinderen houden.
- Gebruik dit apparaat niet in de buurt van badkuipen, wastafels of andere kommen die water bevatten.
- Plaats het apparaat niet in de buurt van hete oppervlakken om schade te voorkomen.
- Niet gebruiken in de buurt van of naast brandbare stoffen.
- Controleer of de luchtuitlaatopeningen niet bedekt zijn met papier, tafelkleedjes, gordijnen of soortgelijke voorwerpen.
- Controleer of de luchtinlaatopening tijdens gebruik niet afgedekt is.
- Als het netsnoer of andere onderdelen beschadigd zijn, moeten deze worden vervangen door de fabrikant, geautoriseerde serviceagenten of vergelijkbaar gekwalificeerde personen om elk gevaar te voorkomen.

BEDRIJFSTIJD:

30 – 40 minuten. De droogtijd varieert afhankelijk van de gekozen modus.

AUTOMATISCHE MODUS:

Druk op de "Aan/UIT"-knop om naar de automatische modus te gaan. Alle functies zijn ingeschakeld. Alle 3 de knoppen "Aan/UIT", "Drogen" en "Ionisch" lichten op en voeren alle functies tegelijkertijd uit. Zowel het droogproces als de ionisatiefunctie beginnen te drogen en te steriliseren. De hele proces is in ongeveer 40 minuten voltooid. Nadat de cyclus is voltooid, gaan alle 3 de knoppen tegelijkertijd uit en sluit de schoenenkast automatisch de stroomtoevoer af.

DROOGMODUS:

Druk op de "Aan/Uit"-knop om de stroom in te schakelen. Druk vervolgens op de knop "Drogen" om naar de droogfunctie te gaan. Schoenen, helmen, handschoenen enz. worden gedroogd zonder ionisatieproces. Het droogproces alleen al duurt ongeveer 40 minuten. Nadat de cyclus is voltooid, sluit de schoenenkast automatisch de stroomtoevoer af.

IONISCHE MODUS:

Druk op de "Aan/Uit"-knop om de stroom in te schakelen. Druk vervolgens op de "Ionische" knop. Schoenen, helmen, handschoenen etc. worden gesteriliseerd door ionisatie zonder het droogproces te activeren. Het proces duurt ongeveer 30 minuten.

TIJD: In alle drie de instellingen kunnen de tijdknoppen worden gebruikt om tijd toe te voegen of af te trekken in stappen van 5 minuten om het droog- of ionisatieproces te verkorten of te verhogen. De functie kan worden uitgebreid tot 999 minuten.

- Specificaties:**
- Gewicht: 3,70 kg
 - Uitgang: 230V~ 50Hz 180W
 - Afmetingen: 30 x 25,5 x 47 cm
 - 3 modi (automatisch, drogen, ionisch)

VERWIJDERING VAN HET PRODUCT

Dit product moet worden weggegooid volgens de geldende richtlijnen voor het weggooiën van gebruikte elektrische en elektronische apparaten. Het symbool op het product of op de verpakking geeft aan dat dit product niet als huishoudelijk afval mag worden behandeld, maar moet worden afgevoerd naar een inzamelpunt voor recycling van elektrische en elektronische apparaten. Door uw bijdrage aan de correcte verwijdering van dit product draagt u bij aan de bescherming van het milieu en de gezondheid van uw medemens. De menselijke gezondheid en het milieu worden door onjuiste afvalverwerking in gevaar gebracht. Recycling helpt het verbruik van grondstoffen te verminderen.

ALPENHEAT IS NIET VERANTWOORDELIJK VOOR ENIGE SCHADE AAN HET PRODUCT OF LETSEL BIJ DE GEBRUIKER VEROORZAAKT DOOR MISBRUIK VAN HET PRODUCT.

BEPERKTE GARANTIE VAN DE FABRIKANT

ALPENHEAT garandeert dat dit product vrij is van materiaal- of fabricagefouten. De garantietermijn gaat in op de datum waarop het product voor het eerst door een eindklant is gekocht. Bij reparatie of vervanging wordt de garantietermijn niet verlengd en begint deze ook niet opnieuw. Mocht er tijdens de garantieperiode een defect optreden, dan moet het product onmiddellijk worden teruggestuurd naar een geautoriseerde ALPENHEAT-dealer, samen met de bijbehorende gedateerde aankoopfactuur. Binnen de garantietermijn zal ALPENHEAT naar eigen inzicht het product repareren of omruilen.

UITSLUITING EN BEPERKINGEN

ALPENHEAT geeft geen garantie voor schade veroorzaakt door ongelukken, nalatigheid of oneigenlijk gebruik. Verder zijn textielslijtage, verandering van uiterlijk, eventuele productwijzigingen en beschadigingen aan het product eveneens uitgesloten van de garantie. De beperkte garantie van de fabrikant heeft geen invloed op de wettelijke garantierechten. Als het defect wordt ontdekt nadat de beperkte garantie van de fabrikant is verlopen of het niet door deze garantie wordt gedekt of als er geen aankoopfactuur is verstrekt, behoudt ALPENHEAT zich het recht voor om te bepalen en voor te stellen welke stappen moeten worden ondernomen (reparatie of vervanging op kosten van de klant.) naar eigen goeddunken van ALPENHEAT.

IP21 - Alleen voor gebruik binnenshuis

Lees instructies!

Niet bij het huisvuil gooien.

Onder voorbehoud van wijzigingen of aanpassingen zonder voorafgaande kennisgeving



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

**SUOMALAINEN****ALPENHEAT kenkien kuivausrumpu DryBox****Malli: AD19****SISÄLLYS:**

- 1 DryBox (kuivausrumpu kenkiä, saappaita ja pieniä asusteita varten)

OHJEET:**Kuinka käyttää:**

Kytke pistorasiaan.

1. On/Off: Paina tätä painiketta kytkeäksesi virran päälle. Laite käynnistyy automaattitilassa. Paina uudelleen sammuttaaksesi virran.
2. Time+ & Time-: Aikaohjauspainike, lisää tai lyhennä ajan kestoa 5 minuutin välein
3. Kuivaus: VAIN kuivaustila, ei sterilointia.
4. Ionic: VAIN ionitila, ei lämmitys- tai kuivaustoimintoa.
5. LED-ikkuna: näyttää jäljellä olevan työajan.

AUTTAVIA NEUVOJA:

- Varmista, että ilmanottoaukko ei ole peitetty.
- Pienemmät jalkineet ja pienet vaatteet kuivuvat nopeammin kuin suuret tuotteet.
- Kuivaa urheilukengät jokaisen harjoituksen jälkeen estääksesi pahan hajun, urheilijan jalan tai bakteerien kehittymisen.

VAROITUS:

- Käytä tätä laitetta vain tuotteen arvokilvessä mainitulla jännite- ja taajuusalueella.
- Tätä laitetta tulee käyttää vain sisätiloissa ja kuivissa tiloissa.
- Irrota laite aina käytön jälkeen. Älä vedä johdosta muuttaaksesi laitteen asentoa.
- Älä koske pistokkeeseen märillä käsillä äläkä irrota laitetta virtalähteestä vetämällä johdosta.
- Aseta kaapeli niin, että terävät reunat eivät voi vahingoittaa sitä.
- Laitetta ei saa käyttää muihin kuin tarkoitettuihin tarkoituksiin.
- Pidä poissa lasten ulottuvilta.
- Älä käytä tätä laitetta kylpyammeiden, altaiden tai muiden vettä sisältävien kulhojen lähellä.
- Älä aseta laitetta kuumien pintojen lähelle, jotta se ei vaurioidu.
- Älä käytä syttyvien aineiden lähellä tai vieressä.
- Tarkista, etteivät ilmanpoistoaukot ole peitetty paperilla, pöytävaatteilla, verhoilla tai muilla vastaavilla esineillä.
- Tarkista, ettei ilmanottoaukko ole peitetty käytön aikana.
- Jos virtajohto tai muut osat ovat vaurioituneet, valmistajan, valtuutetun huoltoliikkeen tai vastaavan pätevyyden omaavan henkilön on vaihdettava ne vaaran välttämiseksi.

TOIMINTA-AIKA:

30-40 minuuttia. Kuivumisaika vaihtelee valitun tilan mukaan.

AUTOMAATTINEN TILA:

Paina "On/Off"-painiketta siirtyäksesi automaattiseen tilaan. Kaikki toiminnot ovat päällä. Kaikki 3 painiketta "On/Off", "Drying" ja "Ionic" syttyvät ja suorittavat kaikki toiminnot samanaikaisesti. Kuivausprosessi sekä ionisaatiotoiminto alkavat kuivua ja steriloida. Koko prosessi päättyy noin 40 minuutissa. Kun sykli on valmis, kaikki 3 painiketta sammuvat samanaikaisesti ja kenkäkaappi katkaisee automaattisesti virransyötön.

EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

KUIVAUSTILA:

Paina "On/Off"-painiketta kytkeäksesi virran päälle. Paina sitten "Drying"-painiketta siirtyäksesi kuivaustoimintoon. Kengät, kypärät, käsineet jne. kuivataan ilman ionisaatioprosessia.

Pelkäästään kuivausprosessi kestää noin 40 minuuttia. Jakson päätyttyä kenkääkaappi katkaisee automaattisesti virransyötön.

IONITILA:

Paina "On/Off"-painiketta kytkeäksesi virran päälle. Paina sitten Ionic-painiketta. Kengät, kypärät, käsineet jne. steriloidaan ionisoimalla kuivausprosessia aktivoimatta. Prosessi kestää noin 30 minuuttia.

AIKA: Kaikissa kolmessa asetuksessa aikapainikkeita voidaan käyttää lisäämään tai vähentämään aikaa 5 minuutin välein kuivaus- tai ionisaatioprosessin vähentämiseksi tai lisäämiseksi. Toimintoa voidaan pidentää jopa 999 minuuttiin.

Tekniset tiedot:

- Paino: 3,70 kg
- Lähtö: 230V ~ 50Hz 180W
- Mitat: 30 x 25,5 x 47 cm
- 3 modia (automaattinen, kuivaava, ioninen)

TUOTTEEN HÄVITTÄMINEN

Tämä tuote on hävitettävä voimassa olevien käytettyjen sähkö- ja elektroniikkalaitteiden hävittämistä koskevien ohjeiden mukaisesti. Tuotteessa tai sen pakkauksessa oleva symboli osoittaa, että tätä tuotetta ei saa käsitellä kotitalousjätteenä, vaan se on toimitettava sähkö- ja elektroniikkalaitteiden kierrätystä varten tarkoitettuun keräyspisteeseen. Osallistumalla tämän tuotteen oikeaan hävittämiseen autat suojelemaan ympäristöä ja lähimmäistesi terveyttä. Epäasianmukainen jätteiden hävittäminen vaarantaa ihmisten terveyden ja ympäristön. Kierrätys auttaa vähentämään raaka-aineiden kulutusta.

ALPENHEAT EI OLE VASTUUSSA TUOTTEEN VÄÄRINKÄYTÖN AIHEUTTAMISTA TUOTTEEN VAHINGOISTA TAI KÄYTTÄJÄLLE AIHEUTUNEISTA VAMMOISTA.

VALMISTAJAN RAJOITETTU TAKUU

ALPENHEAT takaa, että tässä tuotteessa ei ole materiaali- tai valmistusvirheitä. Takuu-aikaa alkaa siitä päivästä, jona loppuasiakas osti tuotteen ensimmäisen kerran. Korjauksen tai vaihdon yhteydessä takuu-aikaa ei jatketa eikä se ala alusta. Jos takuu-aikana ilmenee vika, tuote on välittömästi palautettava valtuutetulle ALPENHEAT-jälleenmyyjälle yhdessä vastaavan päivätyn ostolaskun kanssa. Takuu-aikana ALPENHEAT korjaa tai vaihtaa tuotteen omasta päätöksestään.

POISSULKEMINEN JA RAJOITUKSET

ALPENHEAT ei anna takuuta vahingoista, jotka ovat aiheutuneet onnettomuuksista, huolimattomuudesta tai väärästä käytöstä. Lisäksi tekstiilien kuluminen, ulkonäön muutos, tuotteen muuttaminen tai tuotteen vaurioituminen eivät myöskään kuulu takuun piiriin. Valmistajan rajoitettu takuu ei vaikuta lakisääteisiin takuuoikeuksiin. Jos vika havaitaan valmistajan rajoitetun takuun umpeutumisen jälkeen tai se ei kuulu tämän takuun piiriin tai ostolaskua ei ole toimitettu, ALPENHEAT varaa oikeuden päättää ja ehdottaa toimenpiteitä (korjaus tai vaihto asiakkaan kustannuksella) ALPENHEATin oman harkinnan mukaan.

IP21 - Vain sisäkäyttöön

Lue ohjeet!

Älä hävitä kotitalousjätteen joukkoon.

Oikeus muutoksiin pidätetään ilman ennakoilmoitusta



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

EN



ITALIANO

DE

ALPENHEAT Asciugascarpe DryBox**Modello: AD19**

SK

CONTENUTI:

- 1 DryBox (Asciugatore per scarpe, stivali e piccoli accessori)

PL

ISTRUZIONI:**Come usare:**

Collegare a una presa domestica.

SI

1. On/Off: premere questo pulsante per accendere l'unità. L'unità si avvia in modalità automatica. Premere di nuovo per spegnere l'alimentazione.

HR

2. Time+ e Time-: pulsante di controllo del tempo, aumenta o diminuisce la durata del tempo in incrementi di 5 minuti

SE

3. Asciugatura: SOLO modalità asciugatura, nessuna sterilizzazione.

4. Ionic: SOLO modalità ionica, nessuna funzione di riscaldamento o asciugatura.

5. Finestra LED: mostra il tempo di lavoro rimanente.

LV

CONSIGLI UTILI:

- Assicurarsi che la ventola di aspirazione dell'aria non sia coperta.
- Le calzature di piccole dimensioni e gli indumenti di piccole dimensioni si asciugheranno più rapidamente rispetto agli articoli più grandi.
- Asciugare le scarpe sportive dopo ogni allenamento per evitare cattivi odori, piede d'atleta o sviluppo di batteri.

FR

CZ

AVVERTIMENTO:

- Utilizzare questo apparecchio solo entro l'intervallo di tensione e frequenza indicato sulla targhetta dati del prodotto.
- Questo apparecchio deve essere utilizzato solo in ambienti interni e asciutti.
- Scollegare sempre l'apparecchio dopo l'uso. Non tirare il cavo per modificare la posizione dell'apparecchio.
- Non toccare la spina con le mani bagnate e non scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica tirando il cavo.
- Posizionare il cavo in modo che non possa essere danneggiato da spigoli vivi.
- Il dispositivo non deve essere utilizzato per scopi diversi da quelli previsti.
- Tenere fuori dalla portata dei bambini.
- Non utilizzare questo apparecchio vicino a vasche da bagno, lavandini o altre bacinelle che contengono acqua.
- Non posizionare l'apparecchio vicino a superfici calde per evitare danni.
- Non utilizzare vicino o accanto a sostanze infiammabili.
- Controllare che le aperture di uscita dell'aria non siano coperte da carta, tovaglie, tende o oggetti simili.
- Controllare che l'apertura di aspirazione dell'aria non sia coperta durante l'uso.
- Se il cavo di alimentazione o altre parti sono danneggiati, devono essere sostituiti dal produttore, da agenti di assistenza autorizzati o da persone similmente qualificate per evitare qualsiasi pericolo.

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

TEMPO DI OPERATIVITÀ:

30 – 40 minuti. Il tempo di asciugatura varierà a seconda della modalità scelta.

RO

MODALITÀ AUTOMATICA:

Premere il pulsante "On/Off" per accedere alla modalità automatica. Tutte le funzioni sono attive. Tutti e 3 i pulsanti "On/Off", "Asciugatura" e "Ionic" si illumineranno ed eseguiranno tutte le funzioni contemporaneamente. Il processo di asciugatura e la funzione di ionizzazione iniziano ad asciugare e sterilizzare. L'intero il processo viene completato in circa 40 minuti. Una volta completato il ciclo, tutti e 3 i pulsanti si spegneranno contemporaneamente e la scarpiera interromperà automaticamente l'alimentazione.

MODALITÀ DI ASCIUGATURA:

Premere il pulsante "On/Off" per accendere l'alimentazione. Quindi premere il pulsante "Asciugatura" per accedere alla funzione di asciugatura. Scarpe, caschi, guanti ecc. vengono asciugati senza il processo di ionizzazione.

Il solo processo di asciugatura dura circa 40 minuti. Una volta completato il ciclo, la scarpiera interromperà automaticamente l'alimentazione.

MODALITÀ IONICA:

Premere il pulsante "On/Off" per accendere l'alimentazione. Quindi premere il pulsante "Ionic". Scarpe, caschi, guanti ecc. vengono sterilizzati mediante ionizzazione senza attivare il processo di asciugatura. Il processo dura circa 30 minuti.

TEMPO: in tutte e tre le impostazioni, i pulsanti del tempo possono essere utilizzati per aggiungere o sottrarre tempo in incrementi di 5 minuti per diminuire o aumentare il processo di asciugatura o ionizzazione. La funzione può essere estesa fino a 999 minuti.

- Specifiche:**
- Peso: 3,70 kg
 - Uscita: 230V~ 50Hz 180W
 - Dimensioni: 30 x 25,5 x 47 cm
 - 3 Modi (Automatico, Asciugatura, Ionico)

SMALTIMENTO DEL PRODOTTO

Questo prodotto deve essere smaltito secondo le linee guida prevalenti per lo smaltimento degli apparecchi elettrici ed elettronici usati. Il simbolo presente sul prodotto o sulla sua confezione indica che questo prodotto non deve essere trattato come rifiuto domestico, ma deve essere smaltito in un punto di raccolta per il riciclaggio di apparecchi elettrici ed elettronici. Con il tuo contributo al corretto smaltimento di questo prodotto contribuirai a proteggere l'ambiente e la salute dei tuoi simili. La salute umana e l'ambiente sono messi in pericolo da uno smaltimento inadeguato dei rifiuti. Il riciclo aiuta a ridurre il consumo di materie prime.

ALPENHEAT NON È RESPONSABILE PER EVENTUALI DANNI AL PRODOTTO O LESIONI ALL'UTENTE CAUSATI DA UN USO IMPROPRIO DEL PRODOTTO.

GARANZIA LIMITATA DEL PRODUTTORE

ALPENHEAT garantisce che questo prodotto è esente da difetti di materiale o di lavorazione. Il periodo di garanzia decorre dalla data in cui il prodotto è stato acquistato per la prima volta da un cliente finale. In caso di riparazione o sostituzione il periodo di garanzia non viene né prolungato né ricominciato. Qualora si verificasse un difetto durante il periodo di garanzia, il prodotto deve essere immediatamente restituito a un rivenditore ALPENHEAT autorizzato, insieme alla corrispondente fattura d'acquisto datata. Durante il periodo di garanzia ALPENHEAT, a sua esclusiva decisione, riparerà o sostituirà il prodotto.

ESCLUSIONI E LIMITAZIONI

ALPENHEAT non fornisce alcuna garanzia per danni causati da incidenti, negligenza o uso improprio. Sono inoltre esclusi dalla garanzia l'usura dei tessuti, il cambiamento di aspetto, qualsiasi modifica del prodotto, danni al prodotto. La garanzia limitata del produttore non pregiudica i diritti di garanzia legale. Se il difetto viene rilevato dopo la scadenza della garanzia limitata del produttore o non è coperto da questa garanzia o non viene fornita alcuna fattura di acquisto, ALPENHEAT si riserva il diritto di determinare e suggerire le misure da intraprendere (riparazione o sostituzione a spese del cliente) ad esclusiva discrezione di ALPENHEAT.

IP21 - Solo per uso interno

Leggi le istruzioni!

Non smaltire nei rifiuti domestici.

Soggetto a cambiamenti o modifiche senza preavviso





РУССКИЙ

ALPENHEAT Сушилка для обуви DryBox

Модель: AD19

Содержание:

- 1 DryBox (сушилка для обуви, ботинок и мелких аксессуаров)

ИНСТРУКЦИИ:

Как использовать:

Подключите к бытовой розетке.

1. Вкл/Выкл: Нажмите эту кнопку, чтобы включить питание. Установка запускается в автоматическом режиме. Нажмите еще раз, чтобы выключить питание.
2. Время+ и Время-: кнопка управления временем, увеличение или уменьшение продолжительности времени с шагом 5 минут.
3. Сушка: ТОЛЬКО режим сушки, без стерилизации.
4. Ионизация: ТОЛЬКО ионный режим, без функции нагрева или сушки.
5. Светодиодное окно: показывает оставшееся рабочее время.

Полезные советы:

- Убедитесь, что приточный вентилятор не закрыт.
- Обувь и одежда меньшего размера сохнут быстрее, чем вещи большего размера.
- Сушите спортивную обувь после каждой тренировки, чтобы предотвратить появление неприятного запаха, грибка стопы или развития бактерий.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

- Используйте этот прибор только в пределах диапазона напряжения и частоты, указанного на табличке технических данных изделия.
- Этот прибор следует использовать только внутри помещений и в сухих помещениях.
- Всегда отключайте прибор от сети после использования. Не тяните за кабель, чтобы изменить положение прибора.
- Не прикасайтесь к вилке мокрыми руками и не отключайте прибор от сети, потянув за кабель.
- Поместите кабель в такое положение, чтобы его нельзя было повредить острыми краями.
- Устройство нельзя использовать не по назначению.
- Хранить в недоступном для детей месте.
- Не используйте этот прибор рядом с ваннами, раковинами или другими емкостями, содержащими воду.
- Не ставьте прибор рядом с горячими поверхностями во избежание повреждений.
- Не используйте вблизи или рядом с легковоспламеняющимися веществами.
- Убедитесь, что отверстия выхода воздуха не закрыты бумагой, скатертью, шторами или другими подобными предметами.
- Убедитесь, что отверстие воздухозаборника не закрыто во время использования.
- Если шнур питания или другие детали повреждены, во избежание любой опасности они должны быть заменены производителем, авторизованными сервисными агентами или лицами с аналогичной квалификацией.

Время работы:

30 – 40 минут. Время сушки будет варьироваться в зависимости от выбранного режима.

Автоматический режим:

Нажмите кнопку «Вкл/Выкл», чтобы войти в автоматический режим. Все функции включены. Все 3 кнопки «Вкл/Выкл», «Сушка» и «Ионизация» загорятся и будут выполнять все функции одновременно. Процесс сушки, а также функция ионизации начинают сушку и стерилизацию. Целиком процесс завершается примерно за 40 минут. После завершения цикла все 3 кнопки одновременно погаснут, и обувной шкаф автоматически отключит электропитание.

Режим сушки:

Нажмите кнопку «Вкл/Выкл», чтобы включить питание. Затем нажмите кнопку «Сушка», чтобы войти в функцию сушки. Обувь, шлемы, перчатки и т. д. сушатся без ионизации. Сам процесс сушки занимает около 40 минут. После завершения цикла обувной шкаф автоматически отключит электропитание.

Ионный режим:

Нажмите кнопку «Вкл/Выкл», чтобы включить питание. Затем нажмите кнопку «Ионическая». Обувь, шлемы, перчатки и т. д. стерилизуются ионизацией без активации процесса сушки. Процесс занимает около 30 минут.

Время: во всех трех настройках кнопки времени можно использовать для добавления или вычитания времени с шагом 5 минут для уменьшения или увеличения процесса сушки или ионизации. Функцию можно расширить до 999 минут.

Характеристики:

- Вес: 3,70 кг.
- Выход: 230 В~ 50 Гц, 180 Вт.
- Размеры: 30 x 25,5 x 47 см.
- 3 режима (автоматический, сушка, ионизация)

Утилизация продукта

Этот продукт необходимо утилизировать в соответствии с действующими правилами по утилизации использованных электрических и электронных приборов. Символ на изделии или на его упаковке указывает на то, что с этим изделием нельзя обращаться как с бытовыми отходами, а следует утилизировать в пункте сбора для переработки электрических и электронных приборов. Внося свой вклад в правильную утилизацию этого продукта, вы помогаете защитить окружающую среду и здоровье своих собратьев. Неправильная утилизация отходов ставит под угрозу здоровье человека и окружающую среду. Переработка помогает сократить потребление сырья.

КОМПАНИЯ ALPENHEAT НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ЛЮБОЙ УЩЕРБ ПРОДУКТА ИЛИ ТРАВМУ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ, ВЫЗВАННУЮ НЕПРАВИЛЬНЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ПРОДУКТА.

ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ

ALPENHEAT гарантирует, что данное изделие не имеет дефектов материала или изготовления. Гарантийный срок начинается с даты, когда продукт был впервые приобретен конечным покупателем. В случае ремонта или замены гарантийный срок не продлевается и не начинается заново. Если в течение гарантийного срока возникнет дефект, изделие необходимо немедленно вернуть авторизованному дилеру ALPENHEAT вместе с счетом на покупку с соответствующей датой. В течение гарантийного срока ALPENHEAT по своему усмотрению отремонтирует или заменит изделие.

Исключение и ограничения

ALPENHEAT не дает никаких гарантий на ущерб, вызванный несчастными случаями, небрежностью или неправильным использованием. Кроме того, гарантия не распространяется на износ текстиля, изменение внешнего вида, любую модификацию продукта, повреждение продукта. Ограниченная гарантия производителя не влияет на установленные законом гарантийные права. Если дефект обнаружен после истечения срока ограниченной гарантии производителя, или он не покрывается настоящей гарантией, или не предоставлен счет на покупку, ALPENHEAT оставляет за собой право определять и предлагать, какие действия необходимо предпринять (ремонт или замена за счет клиента.) по собственному усмотрению ALPENHEAT.

IP21 — только для использования внутри помещений.

Прочтите инструкцию!

Не выбрасывайте в бытовые отходы.

Возможны изменения или модификации без предварительного уведомления.



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

**ESPAÑOL****Secador de zapatos ALPENHEAT DryBox****Modelo: AD19****Contenido:**

- 1 DryBox (Secador de zapatos, botas y pequeños complementos)

INSTRUCCIONES:**Cómo utilizar:**

Conéctelo a un tomacorriente doméstico.

1. Encendido/Apagado: Presione este botón para encender la alimentación. La unidad arranca en modo automático. Presione nuevamente para apagar la alimentación.
2. Time+ & Time-: botón de control de tiempo, aumenta o disminuye la duración del tiempo en pasos de 5 minutos
3. Secado: SÓLO modo secado, no esterilización.
4. Iónico: SÓLO modo iónico, sin función de calentamiento ni secado.
5. Ventana LED: muestra el tiempo de trabajo restante.

CONSEJOS ÚTILES:

- Asegúrese de que el ventilador de entrada de aire no esté cubierto.
- El calzado y las prendas pequeñas se secarán más rápido que las prendas más grandes.
- Seca el calzado deportivo después de cada entrenamiento para evitar el mal olor, el pie de atleta o la aparición de bacterias.

ADVERTENCIA:

- Utilice este aparato únicamente dentro del rango de voltaje y frecuencia indicado en la placa de datos del producto.
- Este aparato sólo debe utilizarse en interiores y en habitaciones secas.
- Desenchufe siempre el aparato después de su uso. No tire del cable para cambiar la posición del aparato.
- No toque el enchufe con las manos mojadas y no desconecte el aparato de la red eléctrica tirando del cable.
- Coloque el cable en una posición que no pueda dañarlo con bordes afilados.
- El dispositivo no debe utilizarse para fines distintos a los previstos.
- Mantener fuera del alcance de los niños.
- No utilice este aparato cerca de bañeras, lavabos u otros recipientes que contengan agua.
- No coloque el aparato cerca de superficies calientes para evitar daños.
- No lo utilice cerca o al lado de sustancias inflamables.
- Compruebe que las aberturas de salida de aire no estén tapadas con papeles, manteles, cortinas o objetos similares.
- Compruebe que la abertura de entrada de aire no esté cubierta durante el uso.
- Si el cable de alimentación u otras piezas están dañadas, deben ser reemplazadas por el fabricante, agentes de servicio autorizados o personas igualmente calificadas para evitar cualquier peligro.

TIEMPO DE FUNCIONAMIENTO:

30 – 40 minutos. El tiempo de secado variará según el modo elegido.

MODO AUTOMÁTICO:

Presione el botón "Encendido/Apagado" para ingresar al modo automático. Todas las funciones están activadas. Los 3 botones "Encendido/Apagado", "Secado" e "Iónico" se iluminarán y realizarán todas las funciones al mismo tiempo. El proceso de secado y la función de ionización comienzan a secar y esterilizar. La totalidad El proceso se completa en unos 40 minutos. Una vez completado el ciclo, los 3 botones se apagarán al mismo tiempo y el zapatero cortará automáticamente el suministro de energía.

MODO DE SECADO:

Presione el botón "Encendido/Apagado" para encender la alimentación. Luego presione el botón "Secado" para ingresar a la función de secado. Los zapatos, cascos, guantes, etc. se secan sin proceso de ionización. Sólo el proceso de secado dura unos 40 minutos. Una vez completado el ciclo, el zapatero cortará automáticamente el suministro de energía.

MODO IÓNICO:

Presione el botón "Encendido/Apagado" para encender la alimentación. Luego presione el botón "Iónico". Zapatos, cascos, guantes, etc. se esterilizan mediante ionización sin activar el proceso de secado. El proceso dura unos 30 minutos.

TIEMPO: En las tres configuraciones, los botones de tiempo se pueden usar para sumar o restar tiempo en pasos de 5 minutos para disminuir o aumentar el proceso de secado o ionización. La función se puede ampliar hasta 999 minutos.

Especificaciones:

- Peso: 3,70 kg
- Salida: 230V~ 50Hz 180W
- Dimensiones: 30 x 25,5 x 47 cm
- 3 Modi (Automático, Secado, Iónico)

ELIMINACIÓN DEL PRODUCTO

Este producto debe eliminarse de acuerdo con las directrices vigentes para la eliminación de aparatos eléctricos y electrónicos usados. El símbolo en el producto o en su embalaje indica que este producto no debe tratarse como residuo doméstico, sino que debe eliminarse en un punto de recogida para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. Al contribuir a la correcta eliminación de este producto, ayuda a proteger el medio ambiente y la salud de sus semejantes. La salud humana y el medio ambiente corren peligro por una eliminación inadecuada de los residuos. El reciclaje ayuda a reducir el consumo de materias primas.

ALPENHEAT NO ES RESPONSABLE DE NINGÚN DAÑO AL PRODUCTO O LESIÓN AL USUARIO CAUSADO POR EL MAL USO DEL PRODUCTO.

GARANTÍA LIMITADA DEL FABRICANTE

ALPENHEAT garantiza que este producto está libre de defectos de material o mano de obra. El período de garantía comienza a partir de la fecha en que el producto fue adquirido por primera vez por un cliente final. En caso de reparación o cambio, el período de garantía no se amplía ni comienza de nuevo. Si se produjera algún defecto durante el periodo de garantía, el producto deberá ser devuelto inmediatamente a un distribuidor autorizado ALPENHEAT, junto con la correspondiente factura de compra fechada. Dentro del período de garantía, ALPENHEAT reparará o cambiará, a su exclusiva decisión, el producto.

EXCLUSIÓN Y LIMITACIONES

ALPENHEAT no ofrece garantía por daños causados por accidentes, negligencias o uso inadecuado. Además, también quedan excluidos de la garantía el desgaste textil, el cambio de apariencia, cualquier modificación del producto, daños al producto. La garantía limitada del fabricante no afecta los derechos de garantía legales. Si el defecto se detecta después de haber expirado la garantía limitada del fabricante o no está cubierto por esta garantía o no se proporciona factura de compra, ALPENHEAT se reserva el derecho de determinar y sugerir qué medidas se deben tomar (reparación o cambio a cargo del cliente).) a exclusivo criterio de ALPENHEAT.

IP21 - Sólo para uso en interiores

¡Lee las instrucciones!

No lo deseche con la basura doméstica.

Sujeto a cambio o modificación sin previo aviso



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

EN



NORSK

DE

ALPENHEAT Skotørker DryBox**Modell: AD19**

SK

Innhold:

- 1 DryBox (tørketrommel for sko, støvler og småtilbehør)

PL

BRUKSANVISNING:**Hvordan å bruke:**

Koble til et husholdningsuttak.

SI

1. På/av: Trykk på denne knappen for å slå på strømmen. Enheten starter i automatisk modus. Trykk igjen for å slå av strømmen.

HR

2. Time+ & Time-: Tidskontrollknapp, øk eller reduser tidsvarigheten i trinn på 5 minutter

SE

3. Tørking: KUN tørkemodus, ingen sterilisering.

4. Ionisk: KUN ionisk modus, ingen varme- eller tørkefunksjon.

5. LED-vindu: viser gjenværende arbeidstid.

LV

HJELPSOMME TIPS:

- Pass på at luftinntaksviften ikke er tildekket.
- Mindre størrelser fottøy og små plagg vil tørke raskere enn større gjenstander.
- Tørk sportssko etter hver treningsøkt for å forhindre dårlig lukt, fotsopp eller bakterier.

FR

ADVARSEL:

- Bruk dette apparatet kun innenfor spennings- og frekvensområdet som er angitt på produktets dataskilt.
- Dette apparatet skal kun brukes innendørs og i tørre rom.
- Trekk alltid ut støpselet etter bruk. Ikke trekk i kabelen for å endre plasseringen av apparatet.
- Ikke berør støpselet med våte hender og ikke koble apparatet fra strømforsyningen ved å trekke i kabelen.
- Sett kabelen i en posisjon slik at den ikke kan skades av skarpe kanter.
- Enheten må ikke brukes til andre formål enn tiltenkt.
- Oppbevares utilgjengelig for barn.
- Ikke bruk dette apparatet i nærheten av badekar, servanter eller andre skåler som inneholder vann.
- Ikke plasser apparatet i nærheten av varme overflater, for å unngå skade.
- Ikke bruk i nærheten av eller i nærheten av brennbare stoffer.
- Kontroller at luftutløpsåpningene ikke er dekket med papir, bordklær, gardiner eller lignende gjenstander.
- Kontroller at luftinntaksåpningen ikke er tildekket under bruk.
- Hvis strømledningen eller andre deler er skadet, må de erstattes av produsenten, autoriserte serviceagenter eller lignende kvalifiserte personer for å unngå fare.

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

OPERASJONSTID:

30 – 40 minutter. Tørketiden vil variere avhengig av valgt modus.

RS

AUTOMATISK MODUS:

Trykk på "På/Av"-knappen for å gå inn i automatisk modus. Alle funksjoner er på. Alle 3 knappene "On/Off", "Drying" og "Ionic" vil lyse opp og utføre alle funksjoner samtidig.

RO

Tørkeprosessen så vel som ioniseringsfunksjonen begynner å tørke og steriliseres. Hele prosessen er fullført på ca. 40 minutter. Etter at syklusen er fullført, vil alle 3 knappene gå ut samtidig, og skoskapet vil automatisk kutte strømforsyningen.

TØRKEMODUS:

Trykk på "På/Av"-knappen for å slå på strømmen. Trykk deretter på "Tøking"-knappen for å gå inn i tørkefunksjonen. Sko, hjelmer, hansker etc. tørkes uten ioniseringsprosessen. Tørkeprosessen alene tar ca. 40 minutter. Etter at syklusen er fullført, vil skoskapet automatisk kutte strømforsyningen.

IONISK MODUS:

Trykk på "På/Av"-knappen for å slå på strømmen. Trykk deretter på "Ionic"-knappen. Sko, hjelmer, hansker etc. steriliseres ved ionisering uten å aktivere tørkeprosessen.

Prosessen tar omtrent 30 minutter.

TID: I alle tre innstillingene kan tidsknappene brukes til å legge til eller trekke fra tid i trinn på 5 minutter for å redusere eller øke tørke- eller ioniseringsprosessen. Funksjonen kan utvides inntil 999 minutter.

- Spesifikasjoner:**
- Vekt: 3,70 kg
 - Utgang: 230V~ 50Hz 180W
 - Mål: 30 x 25,5 x 47 cm
 - 3 Modi (automatisk, tørkende, ionisk)

AVHENDING AV PRODUKTET

Dette produktet må avhendes i henhold til gjeldende retningslinjer for avhending av brukte elektriske og elektroniske apparater. Symbolet på produktet eller på emballasjen indikerer at dette produktet ikke må behandles som husholdningsavfall, men må deponeres på et innsamlingssted for resirkulering av elektriske og elektroniske apparater. Ved å bidra til riktig avhending av dette produktet bidrar du til å beskytte miljøet og helsen til dine medmennesker. Menneskers helse og miljøet er satt i fare ved upassende avfallshåndtering. Gjenvinning bidrar til å redusere forbruket av råvarer.

ALPENHEAT ER IKKE ANSVARLIG FOR NOEN SKADE PÅ PRODUKTET ELLER SKADE PÅ BRUKER FORÅRSAKET VED MISBRUK AV PRODUKTET.

PRODUSENTENS BEGRENSEDE GARANTI

ALPENHEAT garanterer at dette produktet er fritt for defekter i materiale eller utførelse. Garantiperioden starter på datoen da produktet først ble kjøpt av en sluttkunde. Ved reparasjoner eller bytte forlenges verken garantiperioden eller begynner på nytt. Skulle det oppstå en defekt i garantiperioden, må produktet umiddelbart returneres til en autorisert ALPENHEAT-forhandler sammen med den tilsvarende daterte kjøpsfakturaen. Innenfor garantiperioden vil ALPENHEAT etter eget valg reparere eller bytte produktet.

EKSKLUDERING OG BEGRENSNINGER

ALPENHEAT gir ingen garanti for skader forårsaket av ulykker, uaktsomhet eller feil bruk. Dessuten er tekstilstilslitasje, endring av utseende, enhver produktmodifikasjon, skade på produktet unntatt fra garantien. Produsentens begrensede garanti påvirker ikke lovpålagte garantirettigheter. Hvis feilen oppdages etter at produsentens begrensede garanti har utløpt eller den ikke dekkes av denne garantien eller det ikke er oppgitt en kjøpsfaktura, forbeholder ALPENHEAT seg retten til å bestemme og foreslå hvilke skritt som skal iverksettes (reparasjon eller bytte på kundens regning) etter ALPENHEATs eget skjønn.

IP21 - Kun for innendørs bruk

Les instruksjonene!

Må ikke kastes i husholdningsavfallet.

Med forbehold om endringer eller modifikasjoner uten forvarsel



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

**MAGYAR****ALPENHEAT cipőszárító DryBox****Modell: AD19****TARTALOM:**

- 1 DryBox (szárító cipők, csizmák és apró kiegészítők számára)

UTASÍTÁS:**Hogyan kell használni:**

Csatlakoztassa a háztartási konnektorhoz.

1. Be/Ki: Nyomja meg ezt a gombot a készülék bekapcsolásához. A készülék automatikus üzemmódban indul. Nyomja meg újra az áramellátás kikapcsolásához.
2. Time+ & Time-: Idővezérlő gomb, az időtartam növelése vagy csökkentése 5 perces lépésekben
3. Szárítás: CSAK szárítási mód, sterilizálás nélkül.
4. Ionos: CSAK ionos üzemmód, nincs fűtési vagy szárítási funkció.
5. LED ablak: mutatja a hátralévő munkaidőt.

HASZNOS TANÁCSOK:

- Ügyeljen arra, hogy a légbeszívó ventilátor ne legyen letakarva.
- A kisebb méretű lábbelik és ruhadarabok gyorsabban száradnak, mint a nagyobbak.
- Minden edzés után szárítsa meg a sportcipőket, hogy megelőzze a kellemetlen szagokat, a lábgyulladás vagy a baktériumok kialakulását.

FIGYELEM:

- A készüléket csak a termék adattábláján feltüntetett feszültség- és frekvenciatartományon belül használja.
- Ezt a készüléket csak beltérben és száraz helyiségekben szabad használni.
- Használat után mindig húzza ki a készüléket. Ne húzza a kábelt a készülék helyzetének megváltoztatásához.
- Ne érintse meg a csatlakozódugót nedves kézzel, és ne húzza ki a készüléket az elektromos hálózatról a kábelnél fogva.
- Helyezze a kábelt olyan helyzetbe, hogy éles peremek ne sértsék meg.
- A készüléket nem szabad a rendeltetésétől eltérő célra használni.
- Gyermekek elől elzárva tartandó.
- Ne használja a készüléket kád, mosdókagyló vagy más vizet tartalmazó edény közelében.
- Ne tegye a készüléket forró felületek közelébe, hogy elkerülje a károsodást.
- Ne használja gyúlékony anyagok közelében vagy mellett.
- Ellenőrizze, hogy a levegőkimeneti nyílásokat nem takarja el papír, asztali ruha, függöny vagy hasonló tárgy.
- Ellenőrizze, hogy a levegőbemeneti nyílás nincs-e letakarva használat közben.
- Ha a tápkábel vagy más alkatrészek megsérülnek, a veszélyek elkerülése érdekében azokat a gyártónak, a felhatalmazott szervizvel vagy hasonlóan képzett személynek kell kicserélnie.

ÜZEMELÉSI IDŐ:

30-40 perc. A száradási idő a választott módtól függően változik.

AUTOMATA ÜZEMMÓD:

Nyomja meg a „Be/Ki” gombot az automatikus üzemmódba lépéshez. Minden funkció be van kapcsolva. Mind a 3 gomb „Be/Ki”, „Szárítás” és „Ionos” világít, és az összes funkciót egyszerre hajtja végre. A szárítási folyamat, valamint az ionizációs funkció elkezd száradni és sterilizálni. Az egész a folyamat körülből 40 perc alatt befejeződik. A ciklus befejezése után mind a 3 gomb egyszerre kialszik, és a cipőszekrény automatikusan megszakítja az áramellátást.

SZÁRÍTÁSI MÓD:

Nyomja meg a „Be/Ki” gombot a készülék bekapcsolásához. Ezután nyomja meg a „Szárítás” gombot, hogy belépjen a szárítási funkcióba. A cipőket, sisakokat, kesztyűket stb. ionizációs eljárás nélkül szárítják. A szárítási folyamat önmagában körülbelül 40 percet vesz igénybe. A ciklus befejezése után a cipőszekrény automatikusan lekapcsolja az áramellátást.

IONOS MÓD:

Nyomja meg a „Be/Ki” gombot a készülék bekapcsolásához. Ezután nyomja meg az „Ionos” gombot. Cipők, a sisakokat, kesztyűket stb. ionizációval sterilizálják a szárítási folyamat aktiválása nélkül. A folyamat körülbelül 30 percig tart.

IDŐ: Mindhárom beállításnál az idő gombokkal 5 perces lépésekben hozzáadható vagy kivonható az idő a szárítási vagy ionizációs folyamat csökkentése vagy növelése érdekében. A funkció akár 999 percre is meghosszabbítható.

Műszaki adatok: - Súly: 3,70 kg
- Kimenet: 230V~ 50Hz 180W
- Méretek: 30 x 25,5 x 47 cm
- 3 Modi (automatikus, szárító, ionos)

A TERMÉK ÁRTALMATLANÍTÁSA

Ezt a terméket a használt elektromos és elektronikus készülékek ártalmatlanítására vonatkozó érvényes irányelvek szerint kell ártalmatlanítani. A terméken vagy a csomagolásán lévő szimbólum azt jelzi, hogy ezt a terméket nem szabad háztartási hulladékként kezelni, hanem az elektromos és elektronikus készülékek újrahasznosítására szolgáló gyűjtőhelyen kell leadni. A termék helyes ártalmatlanításához való hozzájárulásával hozzájárul a környezet és embertársai egészségének védelméhez. Az emberi egészséget és a környezetet veszélyezteti a nem megfelelő hulladékkezelés. Az újrahasznosítás segít csökkenteni az alapanyag-felhasználást.

AZ ALPENHEAT NEM VÁLLAL FELELŐSÉGET A TERMÉK SEMMILYEN KÁRÉRT VAGY A FELHASZNÁLÓ SÉRÜLÉSÉÉRT, AMELY A TERMÉK HÉLYTELEN HASZNÁLATÁBÓL OKOZOTT.

GYÁRTÓI KORLÁTOZOTT GARANCIA

Az ALPENHEAT garantálja, hogy ez a termék anyag- vagy gyártási hibáktól mentes. A jótállási időszak azon a napon kezdődik, amikor a terméket a végfelhasználó először megvásárolta. Javítás vagy csere esetén a jótállási idő nem hosszabbodik meg és nem kezdődik előlről. Ha a garanciális időszak alatt meghibásodás lép fel, a terméket haladéktalanul vissza kell juttatni egy hivatalos ALPENHEAT márkakereskedőhöz, a megfelelő keltezett vásárlási számlával együtt. A garanciális időszakon belül az ALPENHEAT saját döntése alapján megjavítja vagy kicseréli a terméket.

KIZÁRÁS ÉS KORLÁTOZÁSOK

Az ALPENHEAT nem vállal garanciát a balesetből, hanyagságból vagy nem megfelelő használatból eredő károkról. Ezen túlmenően a textilkopás, a megjelenés megváltozása, a termék módosítása, a termék sérülése szintén nem tartozik a garancia hatálya alá. A gyártó korlátozott jótállása nem érinti a törvényes jótállási jogokat. Ha a hibát a gyártó korlátozott jótállásának lejárta után észlelik, vagy a jelen garancia nem terjed ki rá, vagy nem áll rendelkezésre vásárlási számla, az ALPENHEAT fenntartja magának a jogot, hogy meghatározza és javaslatot tegyen a teendő (javítás vagy csere a vásárló költségére) elvégzésére.) az ALPENHEAT kizárólagos belátása szerint.

IP21 - Csak beltéri használatra

Olvassa el az utasításokat!

Ne dobja a háztartási hulladék közé.

A változtatás joga fenntartva, előzetes figyelmeztetés nélkül



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

EN

**СРПСКИ**

DE

АЛПЕНХЕАТ Сушилица за ципеле ДриБок
Модел: АД19

SK

Садржај:

- 1 ДриБок (сушилица за ципеле, чизме и ситне додатке)

PL

УПУТСТВО:**Како се користи:**

Укључите у кућну утичницу.

1. Он/Офф: Притисните ово дугме да бисте укључили напајање. Јединица се покреће у аутоматском режиму. Притисните поново да искључите напајање.
2. Тиме+ & Тиме-: Дугме за контролу времена, повећава или смањује трајање времена у корацима од 5 минута
3. Сушење: САМО режим сушења, без стерилизације.
4. Јонски: САМО јонски режим, без функције грејања или сушења.
5. ЛЕД прозор: приказује преостало радно време.

LV

Корисни савети:

- Уверите се да вентилатор за довод ваздуха није покривен.
- Одећа мање величине и мала одећа ће се сушити брже од већих предмета.
- Осушите спортску обућу након сваког тренинга како бисте спречили развој непријатног мириса, атлетског стопала или бактерија.

FR

УПОЗОРЕЊЕ:

- Користите овај уређај само у опсегу напона и фреквенције како је наведено на плочици са подацима о производу.
- Овај уређај треба користити само у затвореним и сувим просторијама.
- Увек искључите уређај из струје након употребе. Не вуците кабл да бисте променили положај уређаја.
- Не дирајте утикач мокрим рукама и немојте искључивати уређај из напајања повлачењем кабла.
- Поставите кабл тако да га оштре ивице не могу оштетити.
- Уређај се не сме користити у друге сврхе осим предвиђене.
- Држати ван домаћа деца.
- Не користите овај уређај у близини каде, умиваоника или других чинија које садрже воду.
- Не стављајте уређај близу врућих површина, како бисте спречили оштећење.
- Не користите у близини или поред запаљивих супстанци.
- Проверите да отвори за излаз ваздуха нису прекривени папиром, столном одећом, завесама или сличним предметима.
- Проверите да отвор за усис ваздуха није прекривен током употребе.
- Ако су кабл за напајање или други делови оштећени, мора их заменити произвођач, овлашћени сервисери или слично квалификоване особе како би се избегла било каква опасност.

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS**Време рада:**

30-40 минута. Време сушења ће варирати у зависности од изабраног режима.

RO

Аутоматски режим:

Притисните дугме „Он/Офф“ да уђете у аутоматски режим. Све функције су укључене. Сва 3 дугмета „Он/Офф“, „Дриинг“ и „Јониц“ ће светлети и обављати све функције у исто време. Процес сушења као и функција јонизације почињу да се суше и стерилишу. Цела процес се завршава за око 40 минута. Након што се циклус заврши, сва 3 дугмета ће се угасити истовремено, а ормарић за ципеле ће аутоматски прекинути напајање.

Режим сушења:

Притисните дугме „Он/Офф“ да бисте укључили напајање. Затим притисните дугме „Сушење“ да бисте ушли у функцију сушења. Ципеле, кациге, рукавице итд. се суше без процеса јонизације. Сам процес сушења траје око 40 минута. Након што се циклус заврши, ормарић за ципеле ће аутоматски прекинути напајање.

Јонски режим:

Притисните дугме „Он/Офф“ да бисте укључили напајање. Затим притисните дугме „Јонски“. ципеле, кациге, рукавице итд. се стерилишу јонизацијом без активирања процеса сушења. Процес траје око 30 минута.

Време: У сва три подешавања, дугмад за време се могу користити за додавање или одузимање времена у корацима од 5 минута да би се смањио или повећао процес сушења или јонизације. Функција се може продужити до 999 минута.

- Спецификације:**
- Тежина: 3,70 кг
 - Излаз: 230В~ 50Хз 180В
 - Димензије: 30 к 25,5 к 47 цм
 - 3 моди (аутоматски, сушење, јонски)

Одлагање производа

Овај производ се мора одложити у складу са важећим смерницама за одлагање коришћених електричних и електронских уређаја. Символ на производу или на његовом паковању означава да се овај производ не сме третирати као кућни отпад, већ да се мора одложити на сабирно место за рециклажу електричних и електронских уређаја. Својим доприносом правилном одлагању овог производа помажете у заштити животне средине и здравља ваших ближњих. Људско здравље и животна средина су угрожени неодговарајућим одлагањем отпада. Рециклажа помаже да се смањи потрошња сировина.

АЛПЕНХЕАТ НИЈЕ ОДГОВОРАН ЗА БИЛО КАКВО ОШТЕЋЕЊЕ ПРОИЗВОДА ИЛИ ПОВРЕДУ КОРИСНИКА ПРОИЗВОЂЕНЕ ЗЛОУПОТРЕБОМ ПРОИЗВОДА.

ОГРАНИЧЕНА ГАРАНЦИЈА ПРОИЗВОЂАЧА

АЛПЕНХЕАТ гарантује да овај производ нема грешака у материјалу или изради. Гарантни период почиње да тече од датума када је производ први пут купио крајњи купац. У случају поправке или замене, гарантни рок се не продужава нити почиње изнова. Уколико дође до квара током гарантног периода, производ се мора одмах вратити овлашћеном АЛПЕНХЕАТ дилеру, заједно са одговарајућом фактуром за куповину са датумом. У гарантном року АЛПЕНХЕАТ ће по сопственој одлуци поправити или заменити производ.

Искључење и ограничења

АЛПЕНХЕАТ не даје гаранцију за штету узроковану незгодом, немаром или неправилним коришћењем. Штавише, хабање текстила, промена изгледа, било каква модификација производа, оштећење производа су такође искључени из гаранције. Ограничена гаранција произвођача не утиче на законска права на гаранцију. Ако се квар открије након што је ограничена гаранција произвођача истекла или није покривен овом гаранцијом или није достављена фактура за куповину, АЛПЕНХЕАТ задржава право да одреди и предложи које кораке треба предузети (поправка или замена о трошку купца) по сопственом нахођењу АЛПЕНХЕАТ-а.

ИП21 - Само за унутрашњу употребу

Прочитајте упутства!

Не бацати у кућни отпад.

Подложно променама или модификацијама без претходне најаве



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

**Uscator de pantofi ALPENHEAT DryBox****Model: AD19****CONTINUT:**

- 1 DryBox (Uscător pentru pantofi, cizme și accesorii mici)

INSTRUCȚIUNI:**Cum se utilizează:**

Conectați la o priză de uz casnic.

1. Pornit/Oprit: Apăsați acest buton pentru a porni alimentarea. Unitatea pornește în modul automat. Apăsați din nou pentru a opri alimentarea.
2. Time+ & Time-: Buton de control al timpului, crește sau reduce durata timpului în pași de 5 minute
3. Uscare: NUMAI modul de uscare, fara sterilizare.
4. Ionic: NUMAI modul ionic, fără funcție de încălzire sau uscare.
5. Fereastra LED: arată timpul de lucru rămas.

SFATURI DE AJUTOR:

- Asigurați-vă că ventilatorul de admisie a aerului nu este acoperit.
- Încălziminta de dimensiuni mai mici și hainele mici se vor usca mai repede decât articolele mai mari.
- Uscați pantofii sport după fiecare antrenament pentru a preveni mirosurile neplăcute, piciorul atletului sau dezvoltarea bacteriilor.

AVERTIZARE:

- Utilizați acest aparat numai în intervalul de tensiune și frecvență menționat pe plăcuța cu date a produsului.
- Acest aparat trebuie utilizat numai în interior și în încăperi uscate.
- Deconectați întotdeauna aparatul după utilizare. Nu trageți de cablu, pentru a schimba poziția aparatului.
- Nu atingeți ștecherul cu mâinile ude și nu deconectați aparatul de la sursa de alimentare trăgând de cablu.
- Puneți cablul într-o poziție astfel încât să nu fie deteriorat de margini ascuțite.
- Dispozitivul nu trebuie utilizat în alte scopuri decât cele prevăzute.
- A nu se lasa la îndemana copiilor.
- Nu utilizați acest aparat în apropierea căzilor de baie, ligheanelor sau a altor vase care conțin apă.
- Nu așezați aparatul în apropierea suprafețelor fierbinți, pentru a preveni deteriorarea.
- Nu utilizați în apropierea sau lângă substanțe inflamabile.
- Verificați ca orificiile de ieșire a aerului să nu fie acoperite cu hârtie, haine de masă, perdele sau orice obiect similar.
- Verificați ca orificiul de admisie a aerului să nu fie acoperit în timpul utilizării.
- Dacă cablul de alimentare sau alte piese sunt deteriorate, acestea trebuie înlocuite de către producător, agenți de service autorizați sau persoane calificate similare pentru a evita orice pericol.

TIMP DE FUNCȚIONARE:

30 – 40 de minute. Timpul de uscare va varia în funcție de modul ales.

MOD AUTOMAT:

Apăsați butonul „Pornit/Oprit” pentru a intra în modul automat. Toate funcțiile sunt activate. Toate cele 3 butoane „Pornit/Oprit”, „Uscare” și „Ionic” se vor aprinde și vor îndeplini toate funcțiile în același timp. Procesul de uscare, precum și funcția de ionizare încep să se usuce și să se sterilizeze. Intregul procesul se finalizează în aproximativ 40 de minute. După finalizarea ciclului, toate cele 3 butoane se vor stinge în același timp, iar dulapul pentru încălziminta va întrerupe automat sursa de alimentare.

MOD DE USCARE:

Apăsați butonul „Pornit/Oprit” pentru a porni alimentarea. Apoi apăsați butonul „Uscare” pentru a intra în funcția de uscare. Pantofii, căștile, mănușile etc. sunt uscate fără procesul de ionizare. Numai procesul de uscare durează aproximativ 40 de minute. După finalizarea ciclului, dulapul de pantofi va întrerupe automat sursa de alimentare.

MODUL IONIC:

Apăsați butonul „Pornit/Oprit” pentru a porni alimentarea. Apoi apăsați butonul „Ionic”. pantofi, căștile, mănușile etc. se sterilizează prin ionizare fără a activa procesul de uscare. Procesul durează aproximativ 30 de minute.

TIMP: În toate cele trei setări, butoanele de timp pot fi folosite pentru a adăuga sau scădea timpul în pași de 5 minute pentru a reduce sau crește procesul de uscare sau ionizare. Funcția poate fi extinsă până la 999 de minute.

Specificatii:

- Greutate: 3,70 kg
- Leșire: 230V~ 50Hz 180W
- Dimensiuni: 30 x 25,5 x 47 cm
- 3 Modi (Automat, Uscare, Ionic)

ELIMINAREA PRODUSULUI

Acest produs trebuie aruncat în conformitate cu instrucțiunile în vigoare pentru eliminarea aparatelor electrice și electronice uzate. Simbolul de pe produs sau de pe ambalajul acestuia indică faptul că acest produs nu trebuie tratat ca deșeu menajer, ci trebuie aruncat la un punct de colectare pentru reciclarea aparatelor electrice și electronice. Prin contribuția dumneavoastră la eliminarea corectă a acestui produs, contribuiți la protejarea mediului și a sănătății semenilor dumneavoastră. Sănătatea umană și mediul înconjurător sunt puse în pericol de eliminarea necorespunzătoare a deșeurilor. Reciclarea ajută la reducerea consumului de materii prime.

ALPENHEAT NU ESTE RESPONSABIL PENTRU NICIO DAUNE A PRODUSULUI SAU RĂNIREA UTILIZATORULUI CAUZATĂ DIN UTILIZAREA INDECUTĂ A PRODUSULUI.

GARANȚIA LIMITĂ A PRODUCĂTORULUI

ALPENHEAT garantează că acest produs nu prezintă defecte de material sau de manipulare. Perioada de garanție începe de la data la care produsul a fost achiziționat pentru prima dată de către un client final. În cazul reparațiilor sau schimburilor, perioada de garanție nu se prelungește și nici nu începe din nou. În cazul în care apare un defect în perioada de garanție, produsul trebuie returnat imediat unui dealer autorizat ALPENHEAT, împreună cu factura de achiziție datată corespunzătoare. În perioada de garanție, ALPENHEAT va repara sau schimba produsul, la propria decizie.

EXCLUDEREA ȘI LIMITĂRILE

ALPENHEAT nu oferă nicio garanție pentru daunele cauzate de accidente, neglijență sau utilizare necorespunzătoare. În plus, uzura textilă, schimbarea aspectului, orice modificare a produsului, deteriorarea produsului sunt, de asemenea, excluse din garanție. Garanția limitată a producătorului nu afectează drepturile legale de garanție. În cazul în care defectul este detectat după expirarea garanției limitate a producătorului sau nu este acoperit de această garanție sau nu există nicio factură de cumpărare furnizată, ALPENHEAT își rezervă dreptul de a determina și de a sugera ce pași trebuie întreprinși (reparație sau schimb pe cheltuiala clientului).) la discreția exclusivă a ALPENHEAT.

IP21 - Doar pentru utilizare în interior

Citiți instrucțiunile!

Nu aruncați la gunoierul menajer.

Sub rezerva modificărilor sau modificării fără notificare prealabilă



EN
DE
SK
PL
SI
HR
SE
LV
FR
CZ
NL
FI
IT
RU
ES
NO
HU
RS

RO

THANK YOU
FOR BUYING FROM US

Enjoy our product



FURTHER PRODUCTS



BOOTDRYERS

HEATED GLOVES

HEATED SOCKS

BOOTHEATERS

HEATED PRODUCTS

HEATED CLOTHING

SHOE SPIKES

COOLING

INSULATING



ALPENHEAT Produktions- & Handels GmbH
Kirchweg 1/3, 8071 Hausmannstätten, Austria, Europe
T: +43 3135 82396 _ **M:** office.eu@alpenheat.com

the heat is on.

www.alpenheat.com